



Mailed on Friday, 8th March 2013.

# MAGYAR

## Hungarian Life

# ÉLET

**Price \$ 3.20**  
Including GST

AZ AUSZTRÁLIAI MAGYARSÁG EGYETLEN HETILAPJA \*

THE ONLY HUNGARIAN WEEKLY IN AUSTRALIA

No 2760. 14 March 2013. Printed post approved – PP 349034/00008

LV. évfolyam 10. szám

2013. március 14.

## A Magyar Nemzeti Bank – lehet-e nemzeti?

A hitel- és pénzforgalom lebonyolítója országon belül a bankhálózat. A jegybank, más néven központi bank egy adott ország vagy országcsoport monetáris politikájáért felelős intézmény. Legfontosabb feladata általában a fizetőeszköz értékének megőrzése; ez a mai modern jegybankok esetében leggyakrabban az infláció alacsony szinten tartását, az árak stabilitásának biztosítását jelenti. A jegybank, vagy központi bank az ország gazdasági életére hatást gyakorol. Minden ország gazdasági élete régtől fogva és növekvően része a nemzetközi gazdasági életnek, a pénzügyi és hiteléletnek. Pénzügyi téren egy ország szuverenitása csak a törekvés szintjén létezik, gyengébb gazdasági egységek részére inkább csak illúzió. Az 1924-ben létrehozott Magyar Nemzeti Bankot a győztesek hitelintézetei ellenőrizték a háborús jóvátételi kötelezettség és a népszövetségi kölcsön alapján, de főleg a nagyhatalmi monetáris érdekkörbe való beillesztés miatt, amit majd a német gazdasági terjeszkedés vesz át.

Az Európai Szén- és Acélközösség (ESZAK, angolul European Coal and Steel Community, ECSC) más néven Montánunió egy 1951-ben alapított nemzetközi szervezet, amit 6 állam:

### Csapó Endre

Franciaország, az NSZK, Olaszország, Belgium, Luxemburg és Hollandia hozott létre az acél- és szénkészletek kezelésére a tagállamok területén a hidegháború alatt. Az ESZAK volt az első szupranacionális elven létrehozott szervezet. Tehát nem politikai szervezet volt, hanem gazdasági. Az ESZAK lett az Európai Gazdasági Közösség (később Európai Közösség), és az Európai Unió alapja.

Az Európai Központi Bank (European Central Bank) megalapításával új, nemzetek feletti monetáris politikai csúciszerv jött létre, a nemzeti központi bankok beépültek az új központi banki rendszerbe (Központi Bankok Európai Rendszere), illetve ennek alrendszerébe, az euró-rendszerbe, az euro nevű pénz bevezetésével. Magyarország még nem tagja az euroklubnak.

Mindez az európai jegybanki tevékenység nemzetek felettivé válásának jegyében ment végbe. Az Európai Közösség egyetlen szakpolitikájában nem valósult meg olyan mértékű integráció, mint amilyen a közös monetáris és árfolyam-politika területén történt. A közösség az euróval és az

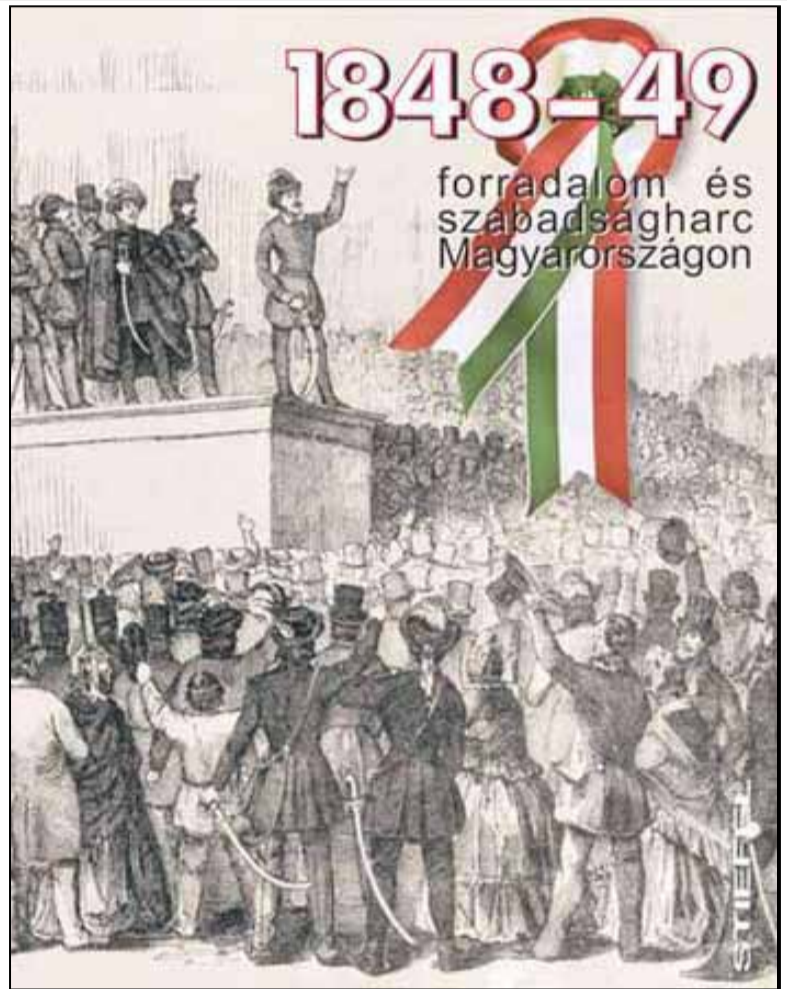
Európai Központi Bankkal összefüggésben fogalmazta meg legmarkánsabban nemzetek feletti saját identitását. Láthatjuk, hogy a nemzetállamok az euroövezetben az egységes pénz köztöttségében teljes gazdasági köztöttség állapotába jutnak. Jelenleg 17 ország tagja az euroövezetnek.

Pénzügyi, gazdasági függőség teinnetében a még nem euro-ország sem mentes az uniós köztöttségtől. Magyarország európai uniós csatlakozása a Magyar Nemzeti Bank számára a Központi Bankok Európai Rendszeréhez (KBER) történő csatlakozást is jelentette. A KBER az 1998 júniusában létrehozott, frankfurti székhelyű Európai Központi Bankból (EKB) és az EU-s tagállamok nemzeti jegybankjaiból áll. Szóval benne vagyunk, de nem nyakig, talán derékig. Ez ad több mozgási lehetőséget Magyarországnak, ezt használta ki az Orbán-kormány amikor ellenállt a Valutaalap követeléseinek, és nem volt hajlandó az ország lakosságára terhelni az uzsorásoknak járó fizetnivalót, hanem megadóztatta az országban működő külföldi vállalatokat és bankokat.

Egy epizód ide kívánczik a pénzügyi intézetek méreteinek és hatalmának érzékeltetésére:

Pierre Quesnay, aki 1926-ban a Francia Nemzeti Bank vezérigazgatója volt, főnökének, a Bank kormányzójának, Emil Moreau-nak, a megbízásból tárgyalásokat folytatott Londonban Montague Norman-nel, a Bank of England, az angol nemzeti bank akkori elnökével. Visszatérve Párizsba, többek között, ezeket jelentette: „Az Angol Bank elnöke számára a huszadik század legnagyobb feladata a világ gazdasági és pénzügyi megszervezése. Nézetei szerint a politikusok és a politikai intézmények nem képesek elvégezni ezt a feladatot, csak a központi bankok, amelyek egyidejűleg függetlenek a kormányoktól és a magán pénzügyektől. Ezért kampányt folytat a teljesen autonóm központi bankok érdekében, amelyek irányítják a saját pénzügyi piacukat és közös megegyezéssel osztják fel maguk között a hatalmat. Ezt úgy tudják sikeresen megvalósítani, ha a politikai szférától elvéve ők döntenek minden olyan kérdésben, amely lényeges az adott ország pénzügyi biztonsága, a hitelek szétosztása és az árak mozgása tekintetében. Így elejét tudják venni, hogy a belső politikai küzdelmek kárt okozzanak a nemzetek gazdasági fejlődésének.” (Eustace Mullins, The World Order, Staunton, VA, 1992, p. 284.)

Minden jel szerint a világ gazdasági és pénzügyi megszervezése megtör-



**Március 15-e a magyar szabadság napja.**

**Így éreztek Pest fiataljai, amikor kiálltak és kiálltattak. Ezt vallotta a magyar nép, amikor veszélyes volt vallani. Nyolc évtized múltán vált nemzeti ünneppé március 15-e.**

**Hiába igyekeztek a szabadság fogalmát átértelmezni, a nemzet lelkében, tudatában kitörölhetetlenül él Március 15-e a Magyar Szabadság Napja!**

tént (ha nem is angol, de angolszász hatalmi kör által), és valóban a világ politikai megszervezése sokkal lassabban halad, de folyamatban van, ennek egyike a politikai szervezés alatt álló Európai Unió. A monetáris szervezőkonceptió sorozatosan beleütközik a tagállamok alapvető érdekeibe. Ezt leszerelendő kapnak jelenkori alkalmazást a fiskális nyomulási szolgálatára a történelemből jól ismert baloldali (internacionalista) politikai pártok sokasága és azok hatalmi helyzetbe juttatása minden országban.

### Nyílt piacgazdaság

A Központi Bankok Európai Rendszerében uralkodó szemlélet a Nyílt Piacgazdaság elve. Az európai háborúk után Amerika rakta le Európa gazdasági rendje alapjait.

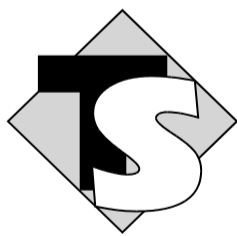
A hivatalos indokolás szerint az Európa Közösség-szerződés az eurórendszer a szabadverseny nyílt piacgazdaság elvéhez köti. Az eurórendszer több szempontból is megfelel ennek az alapelvnek. Az árstabilitás fenntartásával az Európai Központi Bank elősegíti az ármechanizmus zavartalan működését, ami amellet, hogy a jól működő piacgazdaság alapvető jellemzője, lehetővé teszi az

erőforrások hatékony elosztását. Az eurórendszer monetáris politikai eszköztára piaci mechanizmusokra épül, a hitelintézetek pedig egyenlő eséllyel vehetik igénybe az eurórendszer eszközeit.

Nemhivatalos magyarázat pedig az lehetne, hogy az Amerika-bázisú nemzetközi pénzrendszer Európára olyan gazdasági rendszert kényszerített rá, ami nem állít korlátot a globális tőkés társaságoknak. Be is épült az Európai Unió szerkezetébe. Ma tagországgá lenni csak ennek elvi elfogadásával és következményeinek vállalásával lehet.

A nyílt piacgazdaság a nagyhatalmi nyomulás előtti tárt kapu, nem kölcsönös értékű, így kis és közepes országok erőtlenség betörni a nagyok piacaira, számukra csak hátrányt hoz: kisebb az ország, nagyobb a kiszolgáltatottság, ami a gyarmati kizsákmányolás lehetőségeit és méretét nyithatja meg.

„A nemzetállam tönkretételének receptje jól látható Görögország esetében, ahol az első feladat, hogy a magas költségvetési hiányon keresztül ne termeljük újra az államadósságot. (Folytatás a 4. oldalon)



**TRUMBLE  
SZANTO  
LAWYERS**

### ÜGYVÉDI MUNKAKÖZÖSSÉG

TANÁCSADÁS MINDENFÉLE ÜZLETI ÜGYBEN  
HÁZ ÉS MÁS INGATLAN ADÁSVÉTELE ÉS BÉRLÉSE  
VÉGRENDELETEK KÉSZÍTÉSE ÉS VÉGREHAJTÁSA  
KÉPVISELET PERES ÜGYEKBEN  
ÖRÖKSÉG ÜGYEK  
KÖZLEKEDÉSI ÉS ÜZEMI BALESETEK  
BEVÁNDORLÁSI ÜGYEK  
CSALÁDI ÜGYEK ÉS VÁLÓPEREK  
TÁRSULÁS FINANSZÍROZÁS  
ADÓSSÁGOK BEHAJTÁSA  
MAGYARORSZÁGI VONATKOZÁSÚ ÜGYEK INTÉZÉSE  
KÖVETSÉGI HITELESÍTÉS

**MAGYARUL BESZÉLÜNK**

**10 CECIL PLACE, PRAHRAN 3181**

**Telefon: 9529 6222**

**Fax: 9529 6777**

**Email: tsz@tsz.com.au**



## BOLDOG NÉVNAPOT KÍVÁNUNK!

### Március 14.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Matild nevű olvasóinkat.

**Matild:** a német Mathilde, régebbi alakváltozata szerint Mechtilde névből, melynek jelentése: hatalom, harc.

Köszönhetjük még **Metta, Paulina, Tilla, Tilda** nevű barátainkat.

### Március 15.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Kristóf nevű olvasóinkat.

**Kristóf:** a görög Khristophorosz név rövidülése, jelentése: Krisztust hordozó.

Köszönhetjük még **Kelemen, Lujza, Lukrécia, Zakariás** nevű barátainkat.

### Március 16.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Henrietta nevű olvasóinkat.

**Henrietta:** a német Henrik női változatának a magyarban és néhány szláv nyelvben használt változata.

Köszönhetjük még **Ábrahám, Bálint, Euzébia, Herbert, Jetta, Marina** nevű barátainkat.

### Március 17.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Gertrúd nevű olvasóinkat.

**Gertrúd:** germán eredetű név. Jelentése a dárda varázslónője, becézése Gerta, Trudi.

Köszönhetjük még **Ármin, Jozefina, Patrick, Petúr** nevű barátainkat.

### Március 18.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Sándor, Ede nevű olvasóinkat.

**Sándor:** a görög Alexandrosz névből ered, jelentése: az embereket oltalmazó.

**Ede:** az angol Edward német és magyar rövidülése.

Köszönhetjük még **Alexandra, Ciriell, Nárcisz, Szibilla** nevű barátainkat.

### Március 19.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon József, Bánk nevű olvasóinkat.

**József:** a héber Joseph névből. Első része Jahve, második tagja bizonytalan.

**Bánk:** régi magyar személynév, amely a bán kicsinyítőképzős származéka.

Köszönhetjük még **Józsa, Jozefin, Szerafina** nevű barátainkat.

### Március 20.

Szeretettel köszöntjük névnapjukon Klaudia nevű olvasóinkat.

**Klaudia:** a latin Claudius nemzetség-név női párja. Jelentése: a Claudius nemzetség tagja. A latin név a claudius (sánta, féllábú) szó származéka.

Köszönhetjük még **Csák, Guidó, Mór, Móric** nevű barátainkat.

## Hazahozzák az Afganisztánban elhunyt magyar katonák emlékműveit



Hazaszállítják Afganisztánból, és a Magyar Honvédség alakulatainál helyezik el a magyar Tartományi Újjáépítési Csoport (PRT) táborának területén található kegyeleti emlékműveket — jelentette be **Domján László** vezérőrnagy, a Magyar Honvédség Összhaderőnemi Parancsnokság parancsnoka, a magyar PRT-csoport állománygyűlésén Puli-Humriban.

A Honvédelmi Minisztérium (HM) az MTI-hez eljuttatott közleményében azt írta: Domján László értékelte a PRT munkájának elmúlt hat és fél évét, beszélt az utolsó kontingens feladatairól, a hazatelepülésről és a tábor átadásáról. Az állománygyűlés után a PRT állománya és a delegáció tagjai megemlékeztek az afganisztáni szolgálatteljesítés közben elhunyt bajtársaikról. Domján László elmondta, hogy az afganisztáni szolgálatteljesítés közben elhunyt magyar katonáknak emléket állító fekete márványtáblák — **Hende Csaba** honvédelmi miniszter döntése alapján — a Hadtörténelmi Intézet és Múzeum belső udvarára kerülnek, „ahol mindenki leróhatja majd kegyeletét”, az emlékműveket pedig a honvédség alakulatainál helyezik el — írta az HM.

Állománygyűlést tartottak a Magyar-Amerikai Katonai Tanácsadó Csoportnál (MAT) Kilagajban. Ezen Domján László mellett **Csombók János** ezredes, a Honvéd Vezérkar megbízott hadművelési csoportfőnöke, **Sipos Antal** ezredes, a PRT utolsó váltásának parancsnoka és **Pécsvárad Szabolcs**, a MAT parancsnoka is részt vett. A MAT állománygyűlésén Domján László megköszönte a kontingens kiváló munkáját, és beszélt a magyar-amerikai katonai együttműködésről. Elmondta: a tanácsadó csoport — új feladatának megfelelően — februárban megkezdte a felkészülést a Mazari-Sarifban lévő Afgán Nemzeti Készenléti Rendőrség munkájának mentorálására.

Magyarország 2006 óta működtet tartományi újjáépítési csoportot az Afganisztán északi részén fekvő Baglán tartományban. A magyar vezetésű PRT ez év tavaszán fejezi be a feladatát, a Magyar Honvédség kivonja e kontingensét Baglán tartományból. Ezzel egy időben Magyarország a tartományi fejlesztési tevékenységét is befejezi Afganisztánban. A PRT kivonása azonban nem jelenti majd az afganisztáni magyar katonai szerepvállalás megszűnését: folytatódik a kiképző, tanácsadói, mentor- és őrzés-védelmi tevékenység.

Az afganisztáni feladatteljesítés közben több mint hat év alatt hét magyar katona vesztette életét.

2008. június 10-én a PRT-csoport **egyik tűzszerésze halt meg**, amikor egy házi készítésű robbanószerkezetet hatástalanított.

2008. július 12-én a Kunduzba vezető úton robbanás következtében hunyt el **egy tűzszerész százados**.

2010. augusztus 23-án Baglán tartományban **egy magyar tőrzsőrmesternő halt meg**, amikor támadás érte a magyar konvojt. A támadásban életveszélyesen megsérült zászlóst hazaszállították a Honvédkórházba, ahol szeptember 7-én hunyt el.

2011. május 17-én közúti balesetben **két magyar katona halt meg**, amikor felborult a PRT konvojának egyik járműve.

A magyar Tartományi Újjáépítési Csoport **hetedik magyar áldozata egy katon orvos**, de ő természetes halállal, szívroham következtében hunyt el Afganisztánban.

\*\*\*

Újabb iskolai tantermeket újjáépített fel Afganisztánban a Magyar Honvédség Tartományi Újjáépítési Csoportja (MH PRT), az utolsó fejlesztési projekt részeként megvalósult beruházást **Domján László** vezérőrnagy adta át. A 36 tantermes Hazrat Zaid iskola 12 tantermes épületrészét helyi vállalkozókkal újjáépítette fel a PRT, a mintegy 20 ezer dollár (hozzávetőleg négy és fél millió forint) értékű beruházást a magyar Külügyminisztérium finanszírozta. Az épü-

letrész új tetőt kapott, a korábbi falakat megerősítették, kifestették, és nyílászárókat, padokat, táblákat is vásároltak. A tantermekben elektromos hálózatot építettek ki, így mindenütt lesz két lámpa és egy ventilátor. Ezen felül tanszereket is vásároltak az ott tanuló diákoknak — írták.

Mint a HM kiemelte: a PRT működésének több mint hat éve alatt jelentősen hozzájárult az oktatás körülményeinek — azon belül nem utolsó sorban a nemek közötti esélyegyenlőségnek — javításához Baglán tartományban. A PRT-nak csaknem négyszáz, oktatáshoz kapcsolódó projektje volt, amelyek 40-50 ezer gyereket érintettek. A magyar kormány az oktatási programjain keresztül nyolc általános iskolát épített, tizennégyet bővített, illetve újjáépített fel, valamint látott el különböző oktatási eszközökkel, például iskolapaddal, táblával, tanszerekkel.



**A Magyar Szellem Látthatatlan Múzeumában a Csapó Endre szerkesztette Magyar Élet című hetilap félvszázados nemzeti szolgálata MAGYAR ÖRÖKSÉG. A Magyarországot alapítvány ezen határozatát az Aranykönyv őrzi.**

## Magyar Élet Hungarian Life

Felelős szerkesztő és kiadó: **Márffy Attila**  
Sydneyi szerkesztő: **Józsa Erika**  
Főszerkesztő: **Csapó Endre**

### Irodák:

#### Melbourne

15 Roselyn Crescent,  
East Bentleigh, Vic. 3165  
Tel.: (03) 9557-2422  
Fax: (03) 9563-9101  
E-mail: amarffy@netspace.net.au  
Levél cím: P.O. Box 210,  
Caulfield, Vic. 3162

#### Sydney

22 Marinella Street  
Manly Vale, NSW. 2093  
Telefon: (02) 9907-6151  
E-mail:  
hungarianlifesydney@gmail.com  
mecsapo@bigpond.com

Hirdetési díjszabás: \$ 5.50/cm/column (Incl. GST)  
(Hasábonként 1 cm mély és 5 cm széles)  
Előfizetés egy évre GST-vel együtt \$ 160.—

Advertising rate: Classified: \$ 5.50/cm/col. (Incl. GST)  
Half page: \$ 300.— Full page: \$ 550.—  
Translation and artwork free of charge.

Proprietor and Publisher: Hungarian Life Publishing  
Printed by Attila Márffy, 15 Roselyn Cresc. East Bentleigh, Vic. 3165.

**DOLLÁR  
ÁRFOLYAM**  
2013. márc. 7-én  
1.00 AUD = 234.93

# HÍREK

## Budapest Európa legvonzóbb úticéljai között

A fapados légitársaságok megnövekedett forgalma ontja a fővárosba a turistákat, Budapest bekerült Európa tíz legvonzóbb célpontjai közé **Kurucz János**, a Vista utazási iroda vezetője szerint. Sajnos azonban az ideutazók összességében keveset költenek, kivéve az orosz turistákat, akiknek úgy tűnik nem számít a pénz.

**Felértékelődött Budapest:** a főváros bekerült Európa tíz legvonzóbb turisztikai célpontja közé és főként a külföldi fiatalok körében örvend népszerűségnek — állítja az egyik legnagyobb hazai utazási iroda vezetője.

A megélénkült érdeklődés paradox módon elsősorban a Malév felszámolásának következménye: a Ferihegyen „megüresedett légtérrel több fapados légitársaság szállta meg”, amelyek ontják a néhány napra ideérkező, mozgóképi, új benyomásokra nyitott turisták tömegét — mondta **Kurucz János**, a Vista utazási iroda vezetője az MTI-nek. Árnalja a képet azonban, hogy a több turista összességében kevés pénzt költ: a gazdasági válság velejárójaként a luxus szállodákban továbbra is sok a kiadatlan szoba, a hotelek többsége veszteséges, mert a zömében alsó középosztálybeli fapados utazóközönség inkább az olcsó panziókat, diákszállókat veszi célba és alig vásárol. Kivétel ez alól az orosz turista, akinél — úgy tűnik — a pénz nem számít. Szívesen vetik be magukat például az Andrássy úti drága butikokba, hogy aztán csomagok alatt roskadozva távozzanak.

„Örvendetes, hogy a fapados légitársaságok direkt járatok indításával olyan városokat is bekötöttek az idegenforgalom vérkeringésébe, amelyekből eddig csak macerás átszállásokkal, fáradságos módon, nagyobb repterek elérésével lehetett gépre szállni, ami sokak kedvét eleve elvette az utazástól.” Manapság azonban a spanyol Alicantéból, az olasz Pisából vagy a skót Edinburghból közvetlenül elérhető Budapest. Ezáltal emberek tömegeinek támad kedve a magyar főváros megismerésére, közülük aztán a tapasztalat szerint jó néhányan vissza-visszatérő vendégekké válnak — mondta a szakember.

Az újfajta, takarékos utazóközönség a pénztárcája kímélésére jobbra kerül az elegáns éttermeket, de örömet lel a hentes pultoknál az olcsó, jóféle hazai finomságok lakmározásában. Gasztronómiai kalandozásaik során szívesen falatoznak a piacok, csarnokok lacikonyháinál, és fedeznek fel kuriózumnak számító eldugott kis éttermeket. A sok arcát mutató Budapestnek a turisták által eddig leginkább célba vett, lófrálásra alkalmas helyein túl újabban a kis boltjaival, kávézóival vonzóvá varázslott Király utca és a Pozsonyi út élete

pezsdült fel. Új színfolt a belvárosban a Gozdu-udvar, ahol a házak lepusztult állapota miatt évtizedeken át háborús filmek utcai jeleneteit forgatták, mára viszont egy olyan találkozási ponttá vált, ahol szívesen időznek a külföldi vendégek is — tudjuk meg **Kurucz Jánostól**.

A főváros idegenforgalmának marketingjére jótékonyan hat, hogy egy nemzetközi értékelés szerint a pesti Duna-parton guruló 2-es villamost a világ hetedik legszebb vonalának választották, a Margitszigeten pedig a világ ötödik legszebb futópályáján kocoghatnak a testmozgás közben a környezet szemlélésében örömeiket lelő vendégek. A külföldiek a budapesti fürdőkre sem sajnálják a pénzt. Ezen adottságok mellett a kulturális kínálat is gazdag. Messze földön híres például az ukrán uszályból átalakított A38-as hajó a sokféle koncert-jével, csakúgy mint a néptánc mozgalom. A Fonóban és az Aranytíz Kultúrház-ban esténként turisták tömege fordul meg.

Sokan dicsérik a kirakodóvásárok portékáinak színvonalát is. „A külföldi vendégek viszont rendszeresen panaszkodnak a „lestrapált” metróra, a kellelten bolti eladókra és BKV-ellenőrökre, valamint taxishiénákra. „Mindez rontja a kedves, de szomorú budapestiekéről alkotott pozitív összképet” — figyelmeztet a szakember. Kurucz János véleménye szerint Budapest kedvező adottságait meglovagolva tovább lehetne élénkíteni az idegenforgalmat. „Ehhez nem is annyira a pénz, hanem az eredeti ötletek hiányoznak. Például a sajátos pesti humor jobban érvényesülhetne a mindennapokban. A Zrínyi utca sarkán strázsáló, elsőprő közönségsikert arató békebeli rendőr szobrához hasonló alkotások a város hangulatát derűsebbre festenek, több teret kéne engedni az utcai mutatóanyagoknak, a zenészeknek, akik életet lehelhetnek a nagy szürkeségbe. A jókedv ragadós, ahol nevetni lehet, oda pedig szívesen visszatér a vendég.”

## Könyv Mindszenty bécsi éveiről

A Collegium Hungaricum Bécs és a Collegium Pázmáneum bécsi magyar katolikus szeminárium 2012 őszi megrendezett Mindszenty-konferenciájának előadásait tartalmazó tanulmánykötetet mutattak be ma a Bécsi Magyar Történeti Intézetben.

**Mindszenty József** bécsi emigrációban töltött éveiről szóló tanulmánykötetet mutattak be a Bécsi Magyar Történeti Intézetben. A kiadvány a Collegium Hungaricum Bécs és a Collegium Pázmáneum bécsi magyar katolikus szeminárium 2012 őszi megrendezett Mindszenty-konferenciájának előadásait tartalmazza.

A tanulmányok tárgyalják Mindszentynek a bécsi magyar emigránsokkal való kapcsolatát, a Vatikán kommunista országokkal kapcsolatos „keleti politikájáról” alkotott felfogását és a bíboros titkosszolgálati megfigyelését. Olvasható értekezés a kötetben a 2004-ben elhunyt Franz König osztrák bíboros és Mindszenty személyes kapcsolatáról, és arról is, hogyan látták a kortársak és hogyan látja az utókor a bíboros-hercegprímás munkásságát.

Mindszenty József a magyar hatóságok és a Vatikán megállapodása alapján hagyta el az országot 1971-ben, miután 15 évet töltött diplomáciai oltalom alatt az Egyesült Államok budapesti nagykövetségén.

A könyvbemutatón **Szabó Csaba**, a történeti intézet igazgatója elmondta: a 2001-ben újjáalapított kutatóintézet arra törekszik, hogy a két világháború közötti évekhez hasonlóan ismét aktív publikációs tevékenységet tudjon folytatni. A jelenlegi kiadvány egy 2009-ben indított sorozat negyedik kötete, és 2012 végén hagyta el a nyomdát. 2013-ban jelent meg az ötödik kötet. Ez a Szepesség 19. század eleji kultúrtörténetét és a régió kiemelkedő polihisztorja, Genersich János tevékenységét mutatja be.

## Támogatja a kormány a Magyar Nagydíj folytatását

A magyar kormány egyetért azzal, hogy meghosszabbítsák a Forma-1-es Magyar Nagydíj szerződését, amelynek értelmében biztosított lesz a hazai futam megrendezése 2017 és 2021 között. A Magyar Közlöny legfrissebb számából kiderül, hogy 2017-ben 38,3 millió dolláros (8,4 milliárd forint) jogdíjat kell fizetni, amely évente 7,5 százalékkal emelkedik. A kormányhatározat kiter arra is: a jogdíj megfizetéséhez szükséges költségek támogatásának fedezetét az adott év költségvetésébe be kell tervezni.

**Gyulay Zsolt**, a Hungaroring Sport Zrt. elnök-vezérigazgatója az idei Magyar Nagydíj szeretés aláírni a hazai Forma-1-es futam 2017-2021 közötti szerződés hosszabbítását **Bernie Ecclestone**-nal, az autós gyorsasági-világbajnokság vezérével. Az idei Forma-1-es szezon március 17-én, Melbourne-ben kezdődik, a Magyar Nagydíjat július 28-án rendezik.



## Köszönetnyilvánítás

Az Árpád Otthon ezúton szeretné megköszönni azon kedves támogatóink adakozását, akik

## Simkó József

temetésén a „virágmegváltásból” adományait az Árpád Otthon javára ajánlották fel.



Szomorú szívvel tudatjuk, hogy nagyon szeretett felesége a korábban elhunyt **Palinak** Édesanya, anyós és nagymama,

## MAKRAI IRMA

1926. március 18. — 2013. március 1.

hosszú betegség után visszaadta nemes lelkét

Teremtőjének.

Gyászolják leánya Éva, veje Keith, unokái Chris, Maddie és Georgia, szerető barátai, és Magyarországon élő rokonai.

**Drága emléke szívünkben örökké él.**

Külön köszönetet fejezünk ki az Árpád Otthonnak a nagyszerű gondozásért és ápolásért amiben részesítették az ott töltött idő alatt, különösen az utolsó időben.

## Köszönetnyilvánítás

Szeretnénk köszönetet mondani minden barátunk és ismerősnek akik elkísérték utolsó útjára megosztva velünk fájalmunkat.

## Hordóra, fel!

Ördög bújt Bajnai Gordonba, most meg vitatkozni akar Orbán Viktorral szegény. Még azt is kijelentette minap, neki mindegy, milyen terepet választ a miniszterelnök — tévé, rádió, Hősök tere, bármi —, ő áll elébe, akár már most küldi a segédeit. Sürgős mondanivalója lehet a magabiztos Együtt 2014-vezérnek, hogy ilyen ripsz-ropsz, ajtós-tul áll elő az ötletével. Bár kissé parlagi a tempó, ahogyan az ilyenkor szokásos játékszabályokat félretéve, másokra fittyet hányva, szűrőt, selejtezőt, egyebet kikerülve csak úgy belenyilatkozza a világra: ő pedig most vitatkozni akar Magyarország kormányfőjével, álljon elő Orbán Viktor, ha van vér a pucájában! Kocsmaizú a figura, túlfogyasztott vendég szokta így a klubház mögé invitálni a kiszemelt kuncsaftot: „Rendezzük le a problémát, pajtás!” Megjegyzem, a probléma itt Bajnai kihívóval van. Elsőre is az, hogy nem párbajképes szegény, ugyanis még bejegyzett csapata (pártja) sincs, vagyis be sem nevezhetne a bajnokságba, ahol aztán még selejtezőket is kéne vívni a kihívói jogért. (Az, hogy valaki előzőleg amerikai edzőtáborban készült, itt semmit sem jelent.)

Pillanatnyilag nagyon úgy néz ki, hiába van vetélkedhetnékje a harcias politikusknak, ő legfőképpen csak utcai kőtekdőnek számít, akinek elsőként talán önmagával kéne megmérkőznie — ez nem is lenne haszontalan. (Egy tükör is megteszi.) Ha ott sikerül győznie, akkor is ott a házbajnokság, az sem sétagalopp. Itt olyan — szintén vitázni akaró — kiválóságok várakoznak (ők is tele kérdésekkel), mint a legendás öszödi ember, vagy éppen a minap Kolozsvárott fellépő szocialista főmufti, hogy csak a legtürelmetlenebb kérdezőket említsük. *Végül ott a költői a kérdés: és mi lenne, ha speciel Bajnai kapna kérdéseket? Hápogna? Gágogna?*

**Pilhál György**  
(Magyar Nemzet)

## Miféle jog ez?

Elájult az ítélethirdetésekor az a férfi, akire jogerősen hat év és négy hónap letöltendő börtönbüntetést szabott ki a bíróság gyermekbántalmazásért. A magáról teljesen megfeledkezett apa, a hozzá hasonló intelligenciával bíró feleségével együtt, felváltva ütötte-verte-harapdálta néhány hónapos gyermekét, csak mert az sokat sírt.

Kevésbé tudom, ki hogyan érez, de az életemet tenném rá, hogy rajtam kívül még ezernyi honfitársam gondolja úgy, hogy ennek a két alaknak az ügyét nem tárgyalni kellene, hanem röviden és vélosen lezárni. Az a társadalom ugyanis, amelyik az ilyen bűntettek láncolatát négy (ennyit kapott az anyaszerepben tetszelgő, nőszerű lény) és hat esztendővel képes csak díjazni, szerintem végletesen beteg. Az egészséges önvédelem ugyanis nem abból áll, hogy egy nyilvánvaló szadistát néhány esztendőre kivonunk a forgalomból, majd miután a büntetése letelt, egyszerűen csak szabadon engedünk.

Aki most arra gondol, hogy a halálbüntetést preferálom — téved. Sokkal inkább az életfogytot. Az a kétlábú ugyanis, aki magatehetetlen csecsemőt, öreg, bénát vagy szellemi fogyatékos bántalmaz, nem érdemel semmiféle kíméletet. S nem azért, mert egy kissé kövérkés újságíró ezt mondja a Thököly útról, hanem azért, mert ez afféle öszi-gazság, amelyet eleink a saját jól felfogott érdekükben kökeményen betartottak.

**Lázin Miklós András**  
(Magyar Hírlap)



## A Magyar Nemzeti Bank – lehet-e nemzeti?

(Folytatás az 1. oldalról.)

ehhez faragni kell a nyugdíjakon, és el kell érni, hogy hatékonyan beszédhetők legyenek az adók, ami eddig nem volt jellemző. »Muszáj az államadósságnak csökkenni és muszáj megváltoztatni belülről az adófejelemnek.« Ha ez megtörténik, akkor jön a következő nagy kérdés: *hogyan lehet beindítani a növekedést, miközben például a nagyon komoly adómorállal élő és GDP-jéhez képest csak feleannyira eladósodott Németországban stagnálás várható?* Ezt Rácz Margit, a Világgazdasági Kutatóintézet munkatársa mondta. Ő most is azt gondolja, hogy a kijelölt utat nem tudja végigjárni a társadalmi konfliktusok által is feszített Görögország, vagyis hogy a megszorítások révén jelentősen csökkenteni tudná adósságát. Szerinte *„az igazi probléma azonban a külső helyzetben rejlik, mert az idő múlásával egyre nehezebben lehet elfogadtatni a finanszírozó országokkal a segélyekre szánt újabb kiadásokat, miközben nem látszik semmiféle pozitív megoldás.”*

★

Magyarország kormányában ebben a fent jellemzett keretben a nemzeti védekezés kevés, de még kihasználható lehetőségeinek hősi harcait vívja. Küzdelmének mindeddig nagy akadály a Magyar Nemzeti Bank liberalista vezetősége, amely szolgalelkűen követi a nemzetközi pénzügyi körök elvárásait, aminek során megszegi az ország érdekeit védő kötelezettségeit.

Simor András március 3-án távozott el a Magyar Nemzeti Bank éléről, amelynek elnöke volt hat éven át. Ismeretes, hogy az Állami Számvevőszék megállapította, hogy a jegybank működése során szabálytalanságokat követett el. Ez ügyben rendőrségi nyomozás is folyik, hivatali visszaélés és gazdasági titok megsértése gyanújával. Nevezetesen a MNB 2008 után évekig bankok üzleti titkait adta át törvénytörő módon a Nemzetközi Valutaalapnak. Bírálói szerint az elnök hatéves mandátuma alatt nem egyszer késve vagy rosszul reagált. Pénzügyi körökből is érték bírálatok: nem volt felkészülve a 2008-as válságra. Felróják Simornak, hogy nem emelte fel eléggé a hangját a mind inkább felpörgő devizahitelezés ellen, ami miatt a 2008-as válság súlyosabban érintette hazánkat, mint másokat. Egyes számítások szerint Simor mandátuma alatt 2008 májusában haladta meg a lakáscélú devizaalapú hitelek állománya a forint-lakáshitelekét, de a jegybank akkoriban nem húzta be a kézféket.

Áder János köztársasági elnök március 4-én kinevezte Matolcsy Györgyöt a Magyar Nemzeti Bank elnökévé. A kinevezést Orbán Viktor miniszterelnök javasolta.

Matolcsy még gazdasági miniszterként írta át a jegybank működését szabályozó jogszabályt, aminek alapján egy személyben az ő joga lesz dönteni arról, kit bocsát el, kit vesz fel a jegybankba, és milyen bért ad a dolgozóknak. Ez az alapító okirat március 4-én lépett életbe. Matolcsy ezeknek a munkáltatói jogoknak a gyakorlását az újonnan létrehozott főigazgatói posztot elfoglaló személyre testálhatja. Nem ok nélküli lépés volt.

Matolcsy György még a bizottsági meghallgatásán kiemelte: az elmúlt 33 hónap gazdasági sikerei alapvetően

meghatározzák a Magyar Nemzeti Bank következő hat évének működését. A GDP-arányos államháztartási hiány 3 százalék alá szorítása, az államadósság mérséklése és a foglalkoztatás emelkedése segíti, hogy a jegybank elérje a jegybanktvényben szereplő célokat, így elsősorban az árstabilitás, a pénzügyi stabilitás fenntartását, ezt követően pedig a gazdasági növekedés támogatását. Az MNB új vezetősége mindig és mindenben tartani fogja magát a jegybanktvényhez, amely világosan kijelöli a nemzeti bank feladatait – mondta Matolcsy György

### Mi van a jegybanktvényben?

A Magyar Nemzeti Bank jogállása, elsődleges célja

1. § (1) A Magyar Nemzeti Bank (a továbbiakban: MNB) a Központi Bankok Európai Rendszerének tagja. (2) Az MNB, valamint szerveinek tagjai az e törvényben foglalt feladataik végrehajtása és kötelezések teljesítése során függetlenek, nem kérhetnek és nem fogadhatnak el utasításokat a Kormánytól, az Európai Központi Bank (a továbbiakban: EKB) kivételével az Európai Unió intézményeitől, szerveitől és hivatalaitól, a tagállamok kormányaitól vagy bármilyen más szervezettől, illetve politikai párttól. A Kormány vagy bármilyen más szervezet tiszteletben tartja ezt az elvet és nem kísérli meg az MNB, valamint szervei tagjainak befolyásolását feladataik ellátása során.

2. § Az MNB elnöke az Országgyűlésnek írásbeli és szóbeli beszámolóval kötelezettséggel tartozik.

3. § (1) Az MNB elsődleges célja az árstabilitás elérése és fenntartása. (2) Az MNB elsődleges céljának veszélyeztetése nélkül, a rendelkezésére álló monetáris politikai eszközökkel támogatja a Kormány gazdaságpolitikáját.

★

A Magyar Alaptörvényben az unió alapkövetelményeinek megfelelően kifejezésre kerül a központi bank függetlensége. Értelmezése szerint egyedül az Európai Központi Banktól nem lehet független. Ez a követelmény alapvetően ellenkezik a demokrácia elvével: a magyar központi bank független a demokratikusan megválasztott magyar kormánytól, de kötelezően alárendeltje egy olyan nemzetközi pénzügyi szervezetnek, amelynek utasításai súlyosan érinthetik az ország gazdálkodását, és azon át az ország lakóinak életét. Az Európai Központi Bank eddigis olyan követelésekkel állt elő, amelyeknek a végrehajtása felborította volna a fennálló szociális ellátás rendjét, mint ahogy teszi azt most Görögországban.

Figyeljünk fel a 168 óra c. internet újság által közölt Reuters tudósításban szereplő kulcsszóra:

„Az vitatott, hogy Matolcsy tanácsára, vagy Orbán víziójának hatására léptették életbe a földrész legszokatlanabb gazdaságpolitikáját. De a politikus mindenképpen súlyos kockázatoknak tette ki az ország nemzetközi megítélését a külföldi nagytőke körében, amikor államosította a magán nyugdíjpénztárak vagyont, és a bankok és multik rovására csökkentette a személyi jövedelemadót. Ily módon Magyarország – az unión belül ritka kivételként – 3 % alá vitte a deficitet...”

## Az ulánus és a megvadult fekete ló

A legkülönfélébb példái vannak a lengyel-magyar barátságoknak. A legmegrendítőbbek azok, amelyekben életüket sem kímélték a másikért fellépő magyarok és lengyelek. Az egyik legmegkapóbb példa erre a lengyel Mieczyslaw Woroniecki herceg sorsa az 1848–49-es magyar szabadságharcban. Kevesen hallottak róla, bár emlékének örök tisztelettel kell adoznunk. A Woroniecki család egyik késői leszármazottja itt él Magyarországon. Ő beszélt a herceg fiatalon kettőtört életéről.

Régi szokások szerint golyó járt az elfogott katonának, ha ki akarták végezni. Golyó és nem kötél. Kötélet a banditák kaptak. Mieczyslaw Woronieckit 1849. október 20-án Haynau parancsára felakasztották. Pesten, az akkori Fa téren kísérte őt a hóhér a bitó alá. Egyes források szerint a császári hadbíró október 18-án hozott ítéletet a herceg ügyében, de a Woroniecki család Magyarországon élő leszármazottja, a nyugdíjas középiskolai tanár Kalmár Annamária szerint nem volt bírósági eljárás, s nem volt ítélet sem. Haynau közvetlen parancsára végezték ki az ifjú lengyel ezredest, méghozzá jóval előbb, azaz már 1849. augusztus 29-én.

Csupán huszonnégy éves volt kivégzésekor a lengyel ulánus tisz. És még nőtlén. Legalábbis ezt állítják egyes, hivatalosnak tekinthető feljegyzések. Kalmár Annamária viszont azt mondja, hogy a családi legendárium szerint Woroniecki feleségül vett egy pesti tanítónőt pár nappal az 1849. augusztus 5-i szőregi csata előtt. Sietve adta össze őket a pap. Ha így volt, akkor feltételezhető, hogy később, az osztrákok fogságában Woroniecki már letagadta ezt a házasságot, hogy az ifjú asszonynak ne essék baja ebből.

A Woronieckik neve 12. századi dokumentumokban bukkan fel először. Jagelló Ulászló emelte hercegi, azaz főnemesi rangra őket, érdemeik elismeréseként. Részt vettek az 1410. évi véres grünowaldi csatában, címerük is a folytonos harcra, háborúkra utalt: ezüst csatábárd vörös pajzson. A Woronieckik birtokai Délkelet-Lengyelországban terültek el. A család ősei eredetileg Voronyezs környékéről származtak, ahogy ezt a nevük is mutatja. Lengyelységük s a lengyeliségért folytatott szakadatlan harc határozta meg az életüket, minden olyan felkelésben részt vettek például, amely a cári Oroszország ellen robbant ki. A családban a férfiak számára szinte kötelező hagyomány volt a katonáskodás. Így lett a Habsburg császár ulánus tisztje a fiatal Mieczyslaw Woroniecki. Katonatarsak fennmaradt visszaemlékezései szerint 1844-ben már számos íróval, költővel, ügyvéddel és diákkal ismerkedett össze Budán, ahová többször is visszatért. A 19 éves fiatalember forrófejű, forradalmi lelkületű társaságba keveredett, amelyben sokszor esett szó szabadságról, függetlenségről. Kell-e magyarul írni, miért vonzotta mind-

ez szinte mágnesként azt a lengyel herceget, akinek felmenői folyvást a lengyel függetlenségért harcoltak? Úgy tudni, Mieczyslaw Woroniecki 1848-ban elhagyta császári alakulatát, s először szabadságharcot szervezett vele tartó katonatársai közül különféle önkéntesekből, majd Szabadka nemzetőrparancsnoka lett.

Ebben a minőségében esett át a túzkeresztésen, amikor 1848 júliusában egységével a szerbekre támadt. Több fontos haditettét hajtott végre, miközben folyamatosan emelkedett a tiszt ranglétrán. 1849 februárjában például ő fedezte alakulatával Királynémetinél a honvéd erők visszavonulását, itt Woroniecki egységének fele odaveszett. Ekkor már ismerték a nevét honvédszerte. Még 1848. szeptember 2-án, a szerb Perlasz falu sáncainak bevételénél mutatott kivételes katonai erényeket.

A szabadságharc történetét egyébként tiszta és nemes küzdelemnek látja az utókor, s ezt a történetek is megerősítik. Egyébként öccse, József Woroniecki is a szabadságharc oldalán harcolt a lengyelek sorában.

Az, hogy a szélesebb értelemben vett magyar közvélemény semmit sem tud Mieczyslaw Woronieckiről, szegény. De nem a véletlen műve. Bár egy emléktábla őrzi a nevét Budapesten, a mai földművelésügyi minisztérium oldalán, alakja nem került be a magyar történelmi tudatba. Mint ahogy bekerült Bemé vagy Dembinskié... Kalmár Annamária úgy véli, hogy mindennek a család főnemesi származása az oka. A pártos kádárista történetírás igekezett háttérbe szorítani Woroniecki alakját, s ha már a lengyel légióiról volt szó, inkább a kisnemesi származású József Wysockit tolta előtérbe. Wysockit, aki honvéd tábornokként mint az összevont lengyel légió főparancsnoka féltékenységénél fogva mindenben igekezett akadályokat gördíteni tisztje, Woroniecki elé 1849 májusától. Woroniecki a lengyel lovasosztályt vezette ekkor. Nem mellesleg épp Wysocki volt az, aki a bukás után katonáival török földre kísérte a magyar szabadságharc emigráló vezetőit, Woronieckit viszont kivégezték.

A kádári pártállam igekezeteiről csak annyit, hogy szeretett volna afféle munkásmozgalmi előképpé tenni az 1848–49-es forradalom és szabadságharc történetét. Nem véletlen, hogy az 1970-es években Három tavasz címen egy egységbe is foglalta március 15., illetve a tanácsköztársaság és a felszabadulás ünnepét. Mintha itt minden dátum és minden esemény egymásból következne, egymás logikus folytatása lenne. Hogy fért volna ide egy lengyel főnemes?!

Egyébként azért kellett meghalnia a

hercegnek, mert „megtaposta tiszt es-küjét, amit a császárnak tett”. Így szólt a hivatalos vagy éppen nem hivatalos vád.

Többféle változat is létezik arról, miként esett fogságba Mieczyslaw Woroniecki. Egyes történészek szerint ez felderítés közben történt. A katonatársak viszont úgy emlékeztek, hogy a herceg addig is sok bajt okozott szilaj fekete lova megbokrosodott a csatazajtól, és nyeregében a herceggel egyszerűen bevágott az osztrákok sorába a szőregi útközében, 1849. augusztus 5-én. Woroniecki talán azt hitte, háta mögött lohol az egysége, valójában teljesen egyedül volt. Eldől a sorsa.

Kalmár Annamária anyai ágon a fiatalabb testvér, József Woroniecki leszármazottja. József nem esett osztrák fogságba, az erdélyi csaták forgataga után bujkálni kezdett, s elkeveredett Nagybocksóra. Ott megismerkedett egy lengyel főnemesi rangú lánnyal, Anna Wegrówskával. A Wegrówska név magyar eredetű utal, arra a korra, amikor Jadviga, azaz a magyar földről származó Hedvig lengyel királynő, Nagy Lajos király lánya magyar lovagokat hívott udvarába. E lovagok emlékét őrzi napjainkban is egy Varsótól nem messze levő település, Wegrów.

József Woroniecki vonzódott a technikai dolgokhoz, s valósággal beleszerelmesedett a vonatba. Vasútmérnöki diplomát szerzett, és állomásfőnök lett. Hercegből vasutas!

A tanárnő azt mondja, sohasem említik meg az aradi vértanúk kapcsán Woroniecki ezredes nevét. Ő mégis tesz virágot október 6-án a minisztérium oldalán látható emléktáblához. A Woronieckik késői, szépszájú és itt, illetve Erdélyben élő leszármazottai természetesen szétszóródtak, de ezt a rokonságot ma is összetartja a herceg emléke. És mi a szabadságharcban küzdő Woronieckik üzenete az utókorak? Kalmár Annamária szerint az, hogy ő lengyelebb lett a lengyeleknél, magyarabb a magyaroknál.

Két lengyel légió is küzdött a magyar szabadságharcban 1848–49-ben. Az első még 1848 őszén alakult meg a feljegyzések szerint. Bem tábornok kezdetben ellenezte a teljesen önálló lengyel alakulat felállítását, úgy gondolta, hogy a lengyeleknek a magyar honvédek egységeiben elosztva, magyar bajtársakkal elkeveredve kellene küzdeniük. Később megváltozott a véleménye sőt, 1849-ben külön lengyel légiót szervezett magának Erdélyben. Az év márciusában adott parancsot például Mieczyslaw Woroniecki hercegnek is a lengyel lovasosztály felállítására. A korabeli források szerint körülbelül 15–20 ezer lengyel harcolt a magyarok oldalán.

**MEGHÍVÓ**




A Melbourne-i Magyar Központ  
vezetősége szeretettel hív minden  
kedves honfitársát az

**1848-49-es forradalom és szabadságharc  
emlékére ünnepélyes megemlékezést tartunk**

**a Magyar Központban**

**760 Boronia Road, Wantirna 3152**

**2013. március 17-én 15:00 órakor**

**Koszorúzás a Hősi emlékműnél.**

**Koszorúzási szándékát Bakos Jánosnál lehet jelezni a  
9707 4265 telefonszámon.**

Ebben az idézett néhány mondatban benne van Magyarország pénzügyi kiszolgáltatottsága és a külföldi nagytőke országellenes, nemzetellenes kapzsisága, és az az erkölcsstelen módszer, ahogyan a tisztas kereskedelem módszereit meghaladva a hatalmi politika eszközeivel hatolnak be az ország belső háztartása dolgaiba a mindenbe beleszólás igényével.

Az idézettek alkalmasak mindannak érzékelésére is, hogy mi minden ellenében végzi a magyar kormány – a nemzetköziség közegében – nemzetvédő munkáját.



## „...díjazva van az élet...”

Joggal tehetjük föl a kérdést immár lassan hétégyed évszázada, amikor közönyös, egymásra sorjázó hétköznapjaink megtorpannak március 15-én, és föl is tesszük ezt a kérdést, hogy miért éppen ez a nap lett az a magyar ünnepek között, amelyre mindenki úgy tekint, mint a nemzeti együttlét legszebb és legszentebb piros betűs alkalmára. Ha nem is volt mindig piros betűs, tudjuk, hiszen voltak évtizedek, régen is, a közelmúltban is, amikor a szabadságnak még a gondolatától is rettegett az államvezető reakció. És mitől van az, hogy öt-hat nemzedéknyi idő, azaz már 1849 óta ünnepe a magyarságnak ez a zsarnok-ünnep az évszázadok, ez a közzabadságot hirdető tavasz eleji nap? Honnan tudta, miből érezte meg biztosan a magyarság már az első évfordulón, hogy ez a nap lesz az, amelyre a nemzeti lét minden jövődől szakasza úgy tekint majd — „míg él nemzet e hazán” —, mint amit nem lehet közömbös vállvonogatással tudomásul venni, ami nem munka- és iskolaszüneti rutineset, hanem olyan huszonnégy óra, ami a lélek kötelező eseménye, amikor mindenkinek el kell gondolkodnia azon, hogy mi is a haza, mi a szabadság, mi végre vagyunk még mindig magyarok, s mi végre vagyunk itt, ezen a Gondviselés által számunkra kijelölt helyen – mi magyarok. És azon, hogy milyen kötelezettségeket ró ránk évről évre az emlékezés. Visszatekintve a régmúlt ama évszázadaira, amikortól országunkat hazának és a magyarságot nemzetnek kell és szabad nevezniük, és ha az 1848-49-től eltelt másfél évszázadra is odavetjük tekintetünket, örömmel és büszkeséggel nyugtázzhatjuk: voltak dicsőséges pillanatai a magyar történelmének, büszkén és örömmel, ám ugyanakkor szorongva és szomorúan vehetjük tudomásul, hogy ezek az alkalmak nemcsak rövidke voltak, nemcsak hogy gyakran vérfürdőbe futottak, nemzetcsönkulásba nyomorodtak, de ami igazán nyomasztó, hatástalanok voltak a rájuk következő magyar évtizedekre nézve, vagy legfeljebb csak hosszú-hosszú idők múlva észlelhető, esetleg, valamelyes hatásuk. Érvényes ez a Rákóczi-szabadságharcra éppen úgy, mint az 1956-os nemzeti felkelésre. **A magyarság 1849. március 15. napján (és a rákövetkezőkön) pontosan tudta, hogy van ünnepelni valója. Tudta ezt annak ellenére, hogy a forradalmi láng már nem lobogott oly fennen, mint egy esztendeje, hogy a forradalom emberemészítő háborúvá váltott át, hogy az eseményes hónapok megosztották a magyarságot, hogy az érdek mind inkább feledtetni látszott az eszményeket, hogy mind baljósabb borulat szűrítette a közvetlen jövődőt. A magyarság mindezt érezte, és mégis tudta, hogy ünnepelnie kell. Miért? Mert tudta, hogy olyan csodát ért meg 1848-ban, amihez hasonló egyszerű kétszer ha megtörténik egy nemzeti közösség életében. *Mi volt ez a csodás kegyelmi pillanat?* Nem más, mint az, hogy mindenki, aki magyarnak tudta és hitte, vélte és vallotta magát,**

ugyanazt gondolta és ugyanazt érezte, ugyanattól volt boldog, ugyanazt lelkesítette: az, hogy a magyarság egyetlen élő, lélegző test, amelynek hivatása van az ég alatt, ha más nem, az, hogy egy időben és nem egymás ellenére valósulhat meg a kor minden nagy ideálja, a szabadság és a demokrácia és a nemzeti függetlenség. Hogyan rajong Petőfi naplójában a végsőkig feszülő magyar nyelv? „Üdvez légy születésed napján, magyar szabadság! Először is én üdvözöllek, ki imádkoztam és küzdöttem érted, üdvözöllek oly magas örömmel, amilyen mély volt fájdalom, midőn még nélkülöztünk téged! Oh, szabadságunk, édes kedves újszülött, légy hosszú életű e földön, élj addig, míg csak él egy magyar: ha nemzetünk utolsó fia meghal, borulj rá szemfedő gyanánt...”, s ha előbb jön rád a halál, rántsd magaddal sírodba az egész nemzetet, mert tovább élnie nélkülöd gyalázat lesz, veled halni pedig dicsőség!” — Ezt hitte minden magyar, alföldi pór és magyarul alig beszélő felvidéki polgár, főúr és értelmiségi. A nemzeti egység csodája volt ez a nap. Nem véletlen az, hogy egy vers teszi ki az elkophatatlan pecsétet erre a napra: *Petőfi csodaszülte rapszódija, amit mindenki Talpra, magyarnak emleget, noha költője magabiztos kézzel és jövőbe látó tudatossággal írta föléje: Nemzeti dal.* A romantikus költő önmagát a nemzeti géniusz megtestesülésének tartotta, és a nemzet tudta és el is hitte azt, hogy Petőfi az ő nevében beszél, amikor buzdít és korhol, átkoz és biztat, reményt kelt és elsiratja a hősöket. A Rákóczi-szabadságharc költészeteként akkor bontakozott ki, amikor már minden elveszett: a bujdosás nyomorúsága a folyamatos magyar panasz költészeté, ez a nemzet kívül rekedt saját során. 1956 verse, *Illyés Gyula* nagyszűrű költeménye, Az egy mondat a zsarnokságról, a forradalom előtti évek művészi helyzetrajza, és mindenféle huszadik századi zsarnokság lírai átvilágítása. Az 1960-70-80-as évek lényegében, azaz a lényegét illetően tilalmas idejében, amikor nem jelenhetett meg Illyés verse, és amikor még a Szózat is legfeljebb a „túrt” kategóriába tartozott, amikor nem adták fel a galád rákosista ötletet, hogy új és „korszerű” himnuszt kellené írni ennek az országnak, akkor a március 15-éket a Talpra, magyar dalamára vonultak a fiatalok — ökölbe szorított kézzel a fiúk, hajukba nemzetiszínű szalagot fonó lányok, szembe a suhogó gumibotokkal. „*A magyarok Istenére esküszünk*”, szavaltuk és énekeltük, míg el nem haraptatták a nyelvünket. Ma is ideje van ennek a versnek. Petőfi verse „lélekhang” volt, és ma is az: világít és melegít. És fényre, megre szüksége van ma is ennek a vacogásra kényszerített nemzetnek. A szabadságot újszülöttnak látja, és krisztusi kisdédként szólítja meg Petőfi 1848. március 15-én. A szabadság életideje olyan, mint a természeté: születik, felnövekedik, lehanyatlak. De folytassuk — olyan, mint a természeté: elpusztul ugyan, de mindig újjá is születik. Ha az ember a szabadság mellett

„*Európa csendes, újra csendes, / Elzúgtak forradalmi... / Szégyen reá! lecsendesült és / Szabadságát nem vívta ki. / Magára hagyták, egymagára / A gyáva népek a magyart; / Lánccsörg minden kézen, csupán a / Magyar kezében cseng a kard.*” — Petőfi 1849 januárjában Debrecenben írta híres versét, amely ha némi költői túlzással is, de lényegét tekintve pontos helyzetképet adott az európai és a magyar szabadságtörekvések akkori helyzetéről. 1848 végére ugyanis elenyészett a kontinens nagy részén az évben átvonuló forradalmi, függetlenségi hullám, s bár '49 tavaszán — nem kis részben éppen a heroikus magyar ellenállás hatására — még volt egy rövid forradalmi fellángolás Észak-Itáliában és Délnyugat-Németországban, ezek leverése már nem jelentett nagy gondot az osztrák császári, illetve a porosz királyi hadseregeknek.

Az egész kontinensen legtovább kitarított magyar szabadságharc kivívta Európa közvéleményének csodálatát, mert a többszörös túlerőben levő elenség (osztrákok, oroszok, fellázadt nemzetiségek) gyűrűjében a legyőzöttnékké hitt honvédsereg 1849. május végére — minden külső segítség nélkül! — felszabadította az országot (Erdélyt is beleértve, Horvátország nélkül) területének mintegy kilenctizedét. Ezt az év elején Petőfi nem tudhatta, csak remélhette. Egy tekintetben azonban tévedett a magyar- és világszabadság lánglelkű költője: nem a „gyáva népek” hagyták magára a magyart, hanem az európai nagyhatalmak fogtak össze a magyar szabadság és függetlenség ellen — nem először és sajnos korántsem utoljára!

A magyar forradalom és szabadságharc egyedülállóan gazdag és fordulatos, tizenhét hónapos történetének, a

dönt, akkor a jövő mellett voksol. Akkor harcot vállal, önmagáért is meg azokért, akikkel egy a nyelvben, sorában, érdekeiben, múltjában és álmaiban. 1848. március 15-e évről évre azt mondja, hogy ez a nap mindig a nemzeté, mely hol tudatában van saját erejének, hol megfélekedni látszik róla. De ezt a napot éppen azért kaptuk ajándékba, hogy a feledés soha ne legyen végleges, *hogy ne csak a természet boruljon virágba az örök magyar tavaszban, hanem a lelkünk is.* Mi tagadás: a 2011-12-es esztendő többször idézte meg a szívünkben Petőfi utolsó versét, mint a Talpra, magyart. A Szörnyű idő így kezdődik 1849 júliusának közepén: „*Szörnyű idő, szörnyű idő! / S a szörnyűség mindig egyre nő. / Talán az ég / Megesküvék, / Hogy a magyart kiirtja. / Minden tagunkból vérezünk, / Hogy is ne? Villog ellenünk / A fél világnak kardja... / De, az örök magyar „de” és „mégis” és „csakazértis”... Ha találkozunk most március idusán Pestnek 1848-ban megszentelt helyein, napfényben és békében, közös elszántságban és derűs sokadalomban, tudván tudjuk, mi is ez az ünnep. Megint a Petőfi-kötet nyílik ki a kezünkben, sorok 1848. március 16-ról: „*Magyar történet műzsája, / Vésd soká nyugodott, / Vedd föl azt s örök táblára / Vésd föl ezt a nagy napot.*” A vers legvégén olvasható az a sor, amely most ünneplő soraink címéül kínálkozott.*

Alexa Károly  
(Magyar Hírlap)

## Széllel szemben 1848-49-ben (is)

küzdelem végkifejletének ritkán hangsúlyozott, noha legfontosabb tényezője a korabeli Európa nemzetközi rendszere, nagyhatalmi érdekeinek és erőviszonyainak alakulása volt. A harmincéves háború, s még inkább a napóleoni háborúk után Európában a kisebb népek, nemzetek sorsát néhány — az 1814-15-ös bécsi kongresszust követő évtizedekben — nagyhatalom tartotta kézben, s döntötte el. A Rajnától és az Alpoktól keletre a „három fekete sas”: az orosz cár, az osztrák császár és a porosz király ellenforradalmi, abszolutista Szent Szövetsége töltötte be a népek csendőre szerepét, egyúttal egymás hatalmát is kiegyensúlyozták, s ezt egészítette ki nyugaton a másik két nagyhatalom, Franciaország és Anglia. Az 1526-ban két, majd 1541-ben három részre szakadt Magyarország először csak részben, majd a török hódítók kiűzése után teljes egészében a Habsburg-monarchia alárendelt részévé vált, s ettől kezdve a nemzeti függetlenségi törekvések, kísérletek sikere vagy kudarca mindig az adott nemzetközi helyzet, a nagyhatalmi erőviszonyok függvénye volt. Például **Bethlen Gábor és I. Rákóczi György** erdélyi fejedelmek Habsburg-ellenes hadjáratának sikerét a harmincéves háborúban az tette lehetővé, hogy egy nagy nyugat- és észak-európai katonai szövetség tagjaként harcoltak a többfrontos háborúra, erőinek megosztására kényszerülő császári hadsereg ellen. II. Rákóczi Ferenc szabadságharcának kezdeti sikere pedig nagyrészt a spanyol örökösödési háborúnak és a francia szövetségek, pénzügyi támogatásnak volt köszönhető, s miután XIV. Lajos Franciaországa a hosszú háborúban meggyengült, külső támogatás hiányában, a nyomasztó császári katonai és anyagi fölény következtében a magyar szabadságharc is összeomlott.

Tulajdonképpen hasonló volt a helyzet 1848-49-ben is. '48 tavaszán az Itáliából és Franciaországból kiinduló, s március 13-án Bécsbe is elért forradalmi hullám „meglovagolásával” a magyar nemzeti liberális politikai elit egy csapásra kereszttul tudta vinni a hosszú évek óta tervezett polgári átalakulást, és elérte a Habsburg-birodalmon belüli nemzeti önrendelkezést, ha a teljes függetlenséget nem is — de ezt akkor még egyetlen mérvadó magyar vezető sem akarta. 1848 tavaszán a Habsburg-ház a szakadék szélére jutott, hiszen a birodalom szinte minden pontján — Észak-Itáliától Bécsen át Prágáig és Krakóig — forradalmak robbantak ki, így az udvar vezetői kénytelenek voltak elfogadni a magyar reformköveteléseket szentesítő áprilisi törvényeket, amelyek nyomán Magyarország de facto ismét önálló

állammá vált, saját népképviselői országgyűléssel és a parlamentnek felelős független nemzeti kormánnyal, és 1526 óta először ismét egyesült Magyarország Erdéllyel. Miután a császári udvarnak el kellett menekülnie a forradalmi Bécsből, az aulikus arisztokrácia, az udvari főtisztviselői kar mellett a félmillió cs. kir. hadsereg maradt a dinasztia, illetve a birodalom egyetlen támasza. Hasonló volt a helyzet Poroszországban is, ahol a márciusi berlini forradalom után a király, IV. Frigyes Vilmos a hadsereggel együtt távozott a fővárosból, majd néhány hónap múlva a hadsereg élén tért vissza és felszámolta a forradalmat.

Mindazonáltal a több országból s tartományból álló, soknemzetiségű és a nemzeti önállósodási törekvések által feszegetett Habsburg-birodalmat a dinasztiahoz hű, mégoly erős hadsereg sem igen tudta volna egyben tartani, habár Itáliában **Radetzky** tábornagy már 1848 nyarán leverte az olasz nemzeti felkelést, **Windisch-Grätz** herceg pedig leverte előbb a prágai, majd a bécsi forradalmat, sőt 1849 első napjaiban bevonult a magyar fővárosba is. A Debrecenbe menekült magyar országgyűlés és kormány azonban a kiváló tábornokokkal együtt rendbe szedte és megerősítette a honvédsereget, amellyel egyedül nem bírt a császári hadsereg. Ám a másik négy európai nagyhatalom egyetértett abban, hogy meg kell menteni a Habsburg-monarchiát, s a magyarok által (is) annyira várt olasz és még inkább a német nemzeti egységtörekvések kudarca után a magyar szabadságharcnak egyetlen potenciális szövetségese sem maradt. Hiába kért s várt támogatást a magyar kormány a reakciós, abszolutista kelet-európai zsarnokokkal szemben a polgári liberális, „haladó” Angliától és Francia Köztársaságtól, sőt az angol kormány arra biztatta az orosz cárt, hogy hadseregével siessen a szorongatott Habsburg-uralkodó segítségére. A franciák ezúttal nem álltak mellénk, a saját országának liberális alkotmányt adó porosz király pedig kész lett volna csapatokat küldeni Ferenc József támogatására.

A császári és a cári hadsereg egyesült erővel, „Európa” jóváhagyásával söpörte el a magyar szabadságharcot, s Magyarország 1849 őszén sokkal rosszabb helyzetbe került, mint amilyenben 1848. március 15. előtt volt. **Igy kemény leckét kaptunk arról, hogy — mint annyiszor az elmúlt ötszáz évben — mások döntenek rólunk, nélkülünk. Ahogy nekik tetszik.**

Faggyas Sándor  
(Magyar Hírlap)

Vörösmarty Mihály -

**Szabad sajtó**

*Kelj föl rab-ágyad kópárnáiról,  
Beteg, megzsibbadt gondolat!  
Kialts fel érzés! mely nyögél  
Elfojtott, vérző szív alatt.*

*Oh, jöjjetek ki, láncra vert rabok,  
Lássátok a boldog, dicső napot,  
S a honra, mely soká túrt veletek,  
Derűt, vigaszt és áldást hozzatok.*

## MAGYAR CÍMTÁR

NSW-I MAGYAR SZÖVETSÉG, SZERVEZETEK,  
EGYESÜLETEK, EGYHÁZI KÖZÖSSÉGEK, ISKOLÁK

NSW-i Magyar Szövetség, PO Box 469 Marrickville NSW 2204, Ilosvay-Egyed Katalin,  
Tel.: (02) 9879 6496, Mibile: 0414 740 079 — Honlap: www.hungarians.org.au —  
Délvidéki Magyar Szövetség, 31 Glendenning Rd. Glendenning, NSW 2761, Tel.:  
9675-2103. — Magyar Ház, 1-5 Breust Pl. Punchbowl 2196, T.: 9759 6974, —  
Szent Erzsébet Otthon, 1 Symonds Rd. Dean Park 2761, Tel.: 8818-8501,  
Fax: 9626 5756 —

### Társadalmi és karitatív szervezetek:

Szent Erzsébet Karitás Társaság, 120 Parramatta Rd. Ashfield 2131, Tel.: 9799 5469.  
— Ausztráliai Magyar Kisebbségi Alap, Bánki Éva 118 Boronia Rd. Greenacre  
NSW 2190, Tel.: 9793 2789.

### Társadalmi és érdekközösségi szervezetek:

Hungarian (Magyar) Social Club, 706—708 Smithfield Road, Edensor Park NSW 2177.  
Tel.: 9610 6226, Fax.: 9610 0123. — Blacktowni Magyar Nyugdíjasok Társasága Kildare  
Rd és Gribble Place sarok, Blacktown. Elnök Kendrella Gizella Tel 4733-3941

### Bajtársi szervezetek

Független Magyar Szabadságharcos Szövetség Ausztrália, v. Bene Ferenc elnök.  
FMSZSZ P. O. Box 10. Helensburg, NSW. 2508. Tel./Fax: 4294-1919.

### Magyar egyházközösségek és lelkészek:

Ft. Lédeczi Dénes, katolikus lelképásztor, 51-59 Allawah Street, Blacktown, NSW  
2148; Telefon: (02)9622-1125, Mobil: 0418135020; email: ledeczidenes@gmail.com  
— Magyar Református Egyház, Nt. Péterffy Kund, Tel.: 4751-7860, Mob.: 0416  
370 100, Email: mresydney@yahoo.com.au Cím: 114 Hamrun CCT, Rooty Hill 2766.

### Magyar Iskolák és Ifjúsági Szervezetek

Flemingtoni Magyar Iskola, Exeter Rd. Homebush West, NSW 2140, Katona Rózsa,  
Tel.: 9750 2792. — Bankstowni Állami Magyar Középiskola, Mona Street, Banks-  
town, NSW 2200, Sólyom Judit, Tel.: 9314-0247. — Magyar Cserkész Otthon, Melville  
Reserve, Hampstead Rd. Homebush West, Tel.: 9764 1687. — Maci Klub Magyar Játzó-  
csoport, Cserkészotthon, Melville Reserve, 52 Hampstead Rd. Homebush West, NSW  
2140. Péterffy Réka Tel: 4751-7860, Hegyi Vanda Tel.: 4732-5020. vagy 0407-412-622.

## SZAKMAI CÍMTÁR

### Külképviselet

Magyar Nagykövetség. Cím:  
17 Beale Crescent, Deakin, ACT 2600.  
Email: consulate.cbr@kum.hu

Internet:  
www.mfa.gov.au/emb/canberra  
Telefon:  
(02) 6282 3226 és (02) 6282 2555  
Fax: (02) 6285 3012  
Nyitva: hétfő, kedd, szerda, csüt-  
örtök: 09.30 – 16.00 óráig, előze-  
tes telefon bejelentkezés alapján.

### Cukrászat:

Sweet Kiss Cake Shop,  
343-345 Clovelly Rd. Clovelly 2031,  
T.: 9664-2654

Wellington Cake Shop,  
157 Bondi Rd. Bondi 2026  
(Opp. Wellington St.) Tel.: 9389-4555.

### Étterem

Bondi Cosmo  
Hungarian Cafe/Restaurant  
Tuesday to Sunday  
Ph: 9369 3425  
212 Bondi rd Bondi

### Corner 75 magyar étterem

75 Frenchmans Rd. Randwick  
NSW 2031 Tel: 9399 5712

### Motel:

Tarcutta Halfway Motor Inn (Ma-  
gyar vezetés alatt), Hume Highway,  
Tarcutta. Tel.: (02) 6928-7294,  
Fax: (02) 6928-7128.

### Magyar italok

Goulburn Wine & Spirits  
9 Brisbane St. Darlinghurst 2010  
Tel 9264-8459, fax 9264-8941.

### Villanyszerelő

Laci 048 11 41 967

### Orvos:

Dr. Halász Elisabeth GP.  
170 A Wardell Rd. Dulwich Hill,  
2203. Tel.: 9559 2511.

### Orthopéd Sebész

Dr Szomor Zoltán, Tér, csipő és  
egyéb mozgásszervi betegségek se-  
bészi kezelése Tel: [02] 8568 6700  
12-14 Ormonde Pde, Hurstville 2220  
www.sydneyhipandkneesurgeon.  
com.au

### Fogorvos:

Dr. Oliver Szakáll, 14 Hillend Rd.  
Doonside, 2767. Tel.: 9622-4177.

### Szállító, Költöztető:

OSS (World Wide Movers Pty. Ltd.)  
36-38 Bearing Rd. Seven Hills, 2147  
T:(02) 8825 9300, Fax: (02) 8825 9333.

### Tolmács, Fordító:

Bárany Márta,  
Tel: 9211 3664, Fax: 9280 0340

### Állami tolmács és fordító

Szabó Éva Van Steenwyk  
Tel.: 02-9427-1160  
Mobile: 0418-420-236

### Ügyvédek:

Esther Simons, 19 Birrel St.  
Queens Park, NSW 2022  
(Bondi Junction)  
Tel.: 9387 6382, Fax: 9369 5457

### A. B. Török & Company,

Level 1. 9 Burwood Rd.  
Burwood 2134.  
Tel.: 9745-4988,  
Fax: 9715-2440.

### Gellért Róbert ügyvéd és közjegyző

Lang Gellert & Co  
9 Bronte Rd. Bondi Junction 2022  
Tel: 9389-7355, Fax: 9369-5342  
E-mail: robert@langgellert.com

## HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=

A nagybecskereki Sonja Marinkovic Általános Iskolában sajtótájékoztatót tartottak, amelyen a városban a magyar oktatás megőrzése céljából tett törekvésekről számoltak be. Ezt a tanintézményt 2011-ben kiemelt jelentőségűvé nyilvánította a Magyar Nemzeti Tanács (MNT), hisz Nagybecskerek város területén csak itt tanulhatnak magyar nyelven a diákok.

Az MNT kezdeményezésére kidolgozták a nagybecskereki magyar oktatási cselekvési tervet a 2013-as és 2016-os év közötti időszakra. A következő lépésként megalakult egy munkatársi testület, amely a kidolgozott terv megvalósítását ellenőrzi. Ennek a testületnek az elnöke Joó Horti Livia, az MNT közoktatási bizottságának elnöke lett, továbbá Katona-Debreczeni Gizella, az iskola igazgatónője, Várady József, az MNT tagja, a Nagybecskereki Módszertani Központ vezetője, valamint Meleghy Zoltán, az Iskolaszék elnöke, illetve a nagybecskereki Diáksegélyező Egyesület titkára.

Mint elhangzott, a legfontosabb, hogy megőrizték a magyar osztályokat, hogy az első osztályokban legyen elegendő gyermek. Meleghy Zoltán elmondta, hogy ebben az esetben széleskörű közreműködésre van szükség az óvoda, az iskola között, továbbá a városban működő civil szervezetek is besegíthetnek, és később még az önkormányzatot is be szeretnék vonni ebbe a folyamatba. Az iskola keretében beindul hamarosan a Kölyökklub, ahol a leendő kis elsősök részére szerveznek játékos foglalkozásokat.

Emellett felkutatják a magyar ajkú gyerekeket, akik esetleg más iskolák előtti intézményekbe járnak, vagy a Hétfői óvodába, a szülőkből pedig tudatosítani szeretnék, hogy melyek azok a kedvezmények amelyeket nyerhetnek, ha a gyermekeiket magyar tagozatra íratják. A kicsinyek számára az óvodásoktól a negyedik osztályosokig a gyerekeket — az MNT

jóvoltából — ingyenes diákbuszokkal szállítják mindennap az otthonuktól az óvodáig/iskolaig és onnan haza.

Katona-Debreczeni Gizella, a Sonja Marinkovic Általános Iskola igazgatónője hangsúlyozta, kár lenne, ha a magyar szülők gyermekei nem használnák ki a lehetőséget, hogy anyanyelvükön tanuljanak, hisz számukra biztosított a középiskolai oktatás is magyar nyelven. Ugyanakkor kiemelte mindazokat a kedvezményeket, amelyeket az iskola nyújt a diákoknak.

Várady József, az MNT tagja, a Nagybecskereki Módszertani Központ elnöke szerint elképzelhetetlen, hogy a középiskolákban működjenek magyar tagozatok, az általános iskolában, és az óvodában pedig ne legyen magyar gyerek, ezért meg kell menteni az egyedüli, magyar nyelven oktató általános iskolát Nagybecskereken.

A következő tanévben Gera Anna lesz az osztálytanító a Sonja Marinkovic Általános Iskolában, és a közeljövőben Tóth Krisztina tanítónővel együtt ellátogatnak a jövődöbéli kisdiákokhoz, illetve családjaikhoz. Az óvoda előkészítő csoportjába csak két gyerek jár, rajtuk kívül a magyar tagozatra még három gyermek beiratása esedékes, azonban a magyar szülők jegyzéke szerint akár 24 gyerek is megkezdhetné tanulmányait magyar nyelven.

\* \* \*

Az amerikai University of Maryland School of Medicine kutatóinak eredményei szerint valószínűleg biológiai okai vannak annak, hogy a nők többet beszélnek, és nem a férfiak. A Journal of Neuroscience-ben megjelent tanulmány szerint nők agyában több van a Foxp2 nevű, nyelvért felelős fehérjéből. Az eredmények rávilágítanak a kommunikációban lévő nyelvi különbségekre.

A korai nyelvtanulásban megfigyelhető nemi különbségek jól dokumen-

táltak. Átlagban a lányok előbb és összetettebben beszélnek, mint a férfiak, a különbség oka azonban egyelőre vita tárgya. Korábbi tanulmányok kimutatták, hogy a Foxp2 fehérje fontos szerepet játszik a beszéd és a nyelv kialakulásában az embereknél, valamint a vokális kommunikáció alakításában a madaraknál és más emlősök-nél.

A J. Michael Bowers, Margaret McCarthy és kollégáik által elkészített mostani tanulmány azt vizsgálta, hogy a nemi különbségek mennyiben köszönhetőek a Foxp2 fehérjének. A kutatók patkányok és emberek agyát vizsgálták, mindkettőnél azt találták, hogy minél több a Foxp2, annál kommunikatívabb valaki.

„Ez az első tanulmány, amely kimutatta a nemi különbséget embereknél és állatoknál a nyelvhez köthető fehérje tekintetében. Az eredmények alapján az agy és a viselkedés sokkal korábban terjed el és áthatóbb, mint azt eddig gondolták” — nyilatkozta McCarthy.

A kutatók elemezték a Foxp2 szintjét négy napos nőtény és hím patkányokban, majd összehasonlították az ultrahangos distressz jelzéseket, amelyeket az állatok akkor adnak le, ha elválasztották őket anyjuktól és testvéreiktől. A férfiaknak több fehérjéjük volt a nőknél, de az észleléssel, érzelmekkel és vokalizálással kapcsolatos területeken. Több hangot is adtak ki, mint a nőstények — nagyjából dupláját egy ötperces elválasztási időszak alatt.

Amikor a kutatók megváltoztatták a Foxp2 szintjét a patkányokéknél, a viselkedés is megváltozott, a nőstények a hímekekre hasonlítottak jobban, az anyaállat is ehhez mérten viselkedett. A kutatók kiterjesztették eredményeiket az emberekre is, megvizsgálták gyerekeket is. Szemben a patkányokkal, ahol a Foxp2 a hímekeknél volt jelen, azt találták, hogy az embereknél a lányoknak jóval magasabb a

## Kádár és az ÁVO-ÁVH

(Második rész)

1948. szeptember 10-én megalakult a belügyminisztérium (BM) Államvédelmi Hatósága, amely alá rendelik a külföldiek ellenőrzését, az útlevél osztályt és a határrendészetet. A belügyminiszter akkor Kádár János volt. Kádár 1948 augusztus 5 és 1950 június 23 között mint Rákosi belügyminisztere az ÁVH felügyelője volt és így felelős azokért a büntettekért amit az ÁVO elkövetett.

Az ÁVH hatalmának visszaállítása 1956 után a Kádár nevével fémjelzett rendszerben történt. Nagy Imre 1956 október 28-i rádióbeszédében hiába jelentette be az ÁVH megszüntét, de ez csak szándék volt, nem jogi aktus. A felsorolt dátumokhoz kötődő események mutatják, hogy az 1956 november negyedik megsejlesztés után csak néhány hét kellett ahhoz, hogy az ávéhások ismét nyeregbe kerüljenek.

1956 november 7 — A Forradalmi Munkás Paraszt kormány nevében Münnich Ferenc rendeletet ad ki, amely megtiltja az ÁVH szervezkedését.

November 8 — Szerov tábornok a KGB főnöke beront Münnichhez és tiltakozik az intézkedés ellen, azért mert az ávéhások segítségére nagy szükségük van a tisztogatott szovjet különítményeknek.

November 9 — Münnichet támogatja Pöcze Tibor miniszterhelyettes és Mátyás László ezredes a Politikai Nyomozó Osztály vezetője, akik szerint a gyűlölt szervezet tagjait nem szabad visszaengedni a rendőrség soraiba. Ahogy dr Orsai Csaba történész rámutat „Nagy nyomás nehezedik rájuk. Ávéhás szabadcsapatok gyülekeznek mindenütt, a BM József Attila utcai épületében 5-6000 fő, akik Pöcze Tibortól élelmet és elszállásolást követeltek, de ő megtagadta azt. Budapest erőszakos megtisztítását az ávéhások Litvinov ezredessel egyeztetik.”

November 11 — Az MSZMP Ideiglenes Központi Bizottságának ülésén Münnich még támogatást kap, Kádár még aznap rádióbeszédben jelenti be az ÁVH megszüntetését, másnap nyilvánosságra hozzák a belügyminiszteri rendelet végrehajtási utasítását. A helyzet zavaros, BM épületét védő ávéhás őrseket csak november 20 körül sikerült leváltani.

November 21 — Fordul a kocka az Ideiglenes Intéző Bizottságának ülésén.

Czinege Lajos, Földes László és Piros László megvádolja Münnichet az államvédelmi munka szétzilálásával, Pöczét és nem sokkal később Mátyás ezredest is menesztik.

December 28 — Tömpe István a belügyminiszter első helyettese így értékel: „tény, — és ezért még jobban meg kell becsülni az ÁVH harcosait, — hogy egyetlen egység állott bátrán a harcokban végig, s ez az ÁVH volt.”

1957 január — Az ávéhás állomány felülvizsgálata döbbenetes eredménnyel zárul. 4986 ÁVÉHÁS KÖZÜL CSAK 15-ÖT TALÁLTAK ALKALMATLANNAK A TOVÁBBI MUNKÁRA!

Február 26 — Kádár kissé elégedetlen és szóvá teszi „állandóan nekünk kell szólnunk a politikai rendőrségnek, hogy valakit itt vagy ott le kell tartóztatni. Ijesztő lehet — elvtársak — a megállapítás, de az a rendőrség normális, amely mindenkit le akar tartóztatni. Ez egy hivatásérzet és tudat.”

Befejezésül a Kádár korszak belügyeiről egy mondatban dr Ilkei Csaba így fogalmaz:

„A megszüntetve megőrzött és átmentett ÁVH állománya 1957-től ismét rátelepedett a belügyi munka minden területére, módszereik, szellemi örökségük 1990-ig kísérté az egyházi diktatúrát.”

Kroyherr Frigyes



# =HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK=HÍREK

Foxp2 szintje a nyelvért felelős agyterületen.

„A fő felfedezés, hogy a Foxp2 részt vesz a beszédben. Nem mondhatjuk, hogy ez a végleges megoldás, de az biztos, hogy köze van ahhoz, hogy a nők többet beszéljenek, mint a férfiak” — mondja Bowers.

\*\*\*

A szlovákiai médiatanács pénzbüntetésre ítélte a párkányi városi televíziót működtető társaságot, mert egyik riportjában csak magyarul hangzott el egy beszélgetés — jelentette a Bumm.sk szlovákiai magyar hírportál.

„Kénytelenek vagyunk a jelenlegi törvényeknek megfelelni, de nagyon szívesen vennénk, ha megváltoznának ezek a törvények” — kommentálta tömören a Bumm kérdésre válaszolva a szlovákiai médiatanács döntését **Pereszlényi Gyula**, az érintett cég vezetője.

A párkányi városi televízió azzal sértette meg a tanács szerint az államnyelv használatát szabályozó törvényt, hogy 2012. július 6-án hat alkalommal sugárzott egy tragikus balesetről szóló riportot, amely egy csak magyar nyelven elhangzó beszélgetést tartalmazott.

A médiatanács emiatt 165 eurós büntetés megfizetésére kötelezte a televíziót működtető céget. A reklámot szabályozó törvény többszöri megsértése miatt a médiatanács írásbeli figyelemztetésben is részesítette a társaságot.

Korábban a szlovák nyelven sugárzó, országos Fun Radio kereskedelmi csatornát részesítették figyelmeztetésben azért, mert egy magyar nyelvű OTP-reklámot sugárzott. A hatályos szlovák nyelvtörvény szerint a médiában minden információnak az állam hivatalos nyelvén, tehát szlovákul is el kell hangzania.

\*\*\*

Közös nyilatkozatban fejezték ki szolidaritásukat a délvidéki magyarverések áldozataival, és a jogsértések kivizsgálását kérik a Kárpát-medencei ifjúsági szervezetek.

Mélyszéges aggodalomra ad okot az utóbbi időben a szerbiai kisebbségek elleni indokolatlan, agresszív fellépés — olvasható abban a nyilatkozatban, amelyet Kárpát-medencei ifjúsági szervezetek fogalmaztak meg a délvidéki magyarverésekkel kapcsolatban.

Az aláírók hangsúlyozzák: egy EU-tagjelölt országban megengedhetetlen az emberi jogok semmibevétele. Ezért arra kéri az illetékes hatóságokat, hogy az európai integráció szellemének ártó, a magyar etnikumú polgárokkal szembeni diszkriminatív bánásmódot azonnal számolják fel, a vajdasági magyarok ellen elkövetett jogsértéseket haladéktalanul vizsgálják ki.

„Kérjük továbbá Európa valamennyi nemzetét és a szerb társadalmat, tanúsítsanak szolidaritást az anyanyelvük használata és etnikumuk miatt jogsértéseknek kitett, bántalmazott kisebbségek iránt, s ítélik el a szélsőséges atrocitásokat” — olvasható a nyilatkozatban, amelyet aláírt a Fidelitas, a Horvátországi Magyarok Ifjúsági Közössége, a Kárpátaljai Magyar Kulturális Szövetség, a felvidéki Magyar Ifjúsági Közösség és a Via Nova ICS, az erdélyi Magyar Ifjúsági Tanács, a Vajdasági Magyar Szövetség Ifjúsági Fórum, valamint a Vajdasági Magyarok Demokratikus Közössége.

\*\*\*

Éles hangú közleményben ítélte el Robert Fico beszédét az Európai Néppárt európai parlamenti képviselőcsoportjának elnöke. „Robert Fico miniszterelnök a jelek szerint már lemondott arról, hogy Szlovákia minden állampolgárának kormányfője lesz” —

mondta **Rudolf Chmel**, a szlovák parlament emberi jogi és kisebbségügyi bizottságának elnöke.

Elfogadhatatlannak nevezte Robert Fico beszédét **Joseph Daul**, az Európai Néppárt európai parlamenti képviselőcsoportjának elnöke. Az elzászi francia politikus éles hangú közleményében azt írja: az ilyen beszédnek nincs helye Európában. Daul szerint a szlovák kormányfőnek a helyett, hogy a kisebbségeket okolná, amiért nem képesek megfelelni a szlovákok elvárásainak, arra kellene több időt és energiát fordítania, hogy megoldja országa gazdasági gondjait, és véget vessen a munkanélküliség drasztikus emelkedésének.

Robert Fico miniszterelnök a jelek szerint már lemondott arról, hogy Szlovákia minden állampolgárának kormányfője lesz — mondta **Rudolf Chmel**, a szlovák parlament emberi jogi és kisebbségügyi bizottságának elnöke.

Rudolf Chmel volt kisebbségügyi miniszterelnök-helyettes Fico túrócszentmártoni beszédére reagált, amelyben a kormányfő az állam zsarolásával vádolta meg a kisebbségeket, valamint kijelentette, hogy Szlovákia elsősorban a szlovákoké, nem pedig a kisebbségeké.

Chmel szerint Fico ezzel az „etnonacionalizmus” időszakába vitte vissza az állam definícióját, amely a Vladimír Meciar volt kormányfő nevével fémjelzett, zavaros kilencvenes évekre volt jellemző Szlovákiában. Fico ezzel újra két kategóriába — szlovákok és nem szlovákok — sorolta Szlovákia állampolgárait. Az utóbbiak állítólag csak a kezüket tudják kinyújtani és követelőznek — fejtette ki Chmel. A politikus szerint Fico kijelentéseivel akadályokat gördít a szlovákok és a kisebbségek aránylag jól fejlődő viszonya elé. Ráadásul legitimálja az újludákokat is (ludákok — a második világháború idején a faszizmust támogató szlovákiai párt tagjai).

Ennek a rég lejárt kártyának az előhúzásával láthatóan már túltette magát egykori gyenge pillanatán, amikor Szlovákia minden állampolgárának a miniszterelnöke akart lenni” — mondta Ficóról Chmel a TASR szlovák közszolgálati hírügynökségnek.

Köszönőviszonyban sincsenek az európaisággal Robert Fico kijelentései — olvasható **Mészáros Alajos** és **Bauer Edit**, a szlovákiai Magyar Közösség Pártjának (MKP) két európai parlamenti képviselője közleményében, amelyet a szlovák kormányfő nyilatkozata kapcsán adtak ki.

A közlemény emlékeztet: az európai jogrend a polgárok egyenlőségére épül, és tiltja a hátrányos megkülönböztetést. „A rejtett nacionalizmus, amely azt sugallja, hogy az állam kizárólag a többségi nemzeté, igaz, a kisebbségeket is tisztelik, veszélyes, kisebbségellenes, intoleráns magatartásra ösztönözhet” — állítja a két képviselő, aki egyúttal azt is kérdezi: hogyan kérheti számon a szlovák állam iránti elkötelezettséget annak a kormánynak a vezetője, amely megfosztja az állampolgárságtól a kettős állampolgárokat, miközben azok foggal-körömmel ragaszkodnak a szülőföldjükhöz (amely történetesen Szlovákia) és a szlovák állampolgárságukhoz? **Bauer** és **Mészáros** szerint Robert Fico számára a szocialista internacionalizmus már nem szalonképes, de a kormányfő még nem tudott felnőni az európai értékekhez.

Robert Fico szociáldemokrata szlovák miniszterelnök Túrócszentmártonban, a **Matica Slovenská** nevű kulturális szervezet megalakulásának 150. évfordulója alkalmából kijelentette: azt szeretné, ha abbamaradna Szlovákia zsarolása a kisebbségi jogokkal. A miniszterelnök leszögezte: bármennyire is tisztelik a kisebbségeket, a független Szlovákiát nem az ő számukra, hanem elsősorban az államalkotó szlovák nemzet számára hozták létre.

\*\*\*

A University College London kutatói három évet töltöttek egy olyan lista összeállításával, amin azok szerepelnek, akik az 1833-as rabszolga-fel szabadításakor „kompenzációt” kaptak veszteségeikért.

A kutatás szerint 46 ezer ember, akit brit gyarmatokon, a karibi térségben, Mauritiuson és Dél-Afrikában voltak rabszolgái, összesen 20 millió font kártérítést kapott. Ez akkoriban a brit kormány éves kiadásainak 40 százalékával volt egyenlő.

A lista szerint rabszolgatartók voltak két világhírű író, **Graham Greene** és **George Orwell** ösei is. Orwell eredeti neve **Eric Blair** volt, **dédapja**, **Charles Blair** meghatalmazottainak 4442 fontot fizettek 218, jamaicai ültetvényen dolgoztatott rabszolgáért.

**Keith McClelland** kutató szerint a vállalkozás segít feltárni, hogy a rabszolgaságnak milyen gyökerei vannak Nagy-Britanniában. Mint mondta, a 19. századi gazdag angolok tíz százaléka állt közvetlen kapcsolatban a rabszolga-kereskedelemmel, bevételük nyomán vasutak, üzleti vállalkozások, épületek, művészeti gyűjtemények születtek, amik máig fennmarad-

tak.

A brit parlament 1807-ben törölte el a rabszolga-kereskedelmet, de magát a rabszolgaságot csak 26 évvel később számolták fel a brit gyarmatokon. Az Egyesült Államokban 1865-ben szűnt meg a rabszolgaság, Braziliában pedig 1888-ban.

2006-ban **Tony Blair** brit kormányfő „mély szomorúságát” fejezte ki azért a szerepért, amit Nagy-Britannia játszott a transzatlanti rabszolga-kereskedelemben. Mivel ezt sokan kevesellték, egy évvel később kijelentette: „**mint mondtam, sajnáljuk és ezt most megismétlem**”.

\*\*\*

Hét és fél millióan szednek rendszeresen fájdalomcsillapítókat Nagy-Britanniában azért, hogy megfelelően érezzék magukat munkájuk elvégzéséhez — derült ki a **Nuffield Health** cég tanulmányából.

A szigetország teljes felnőtt lakosságának negyede szed rendszeresen legalább öt éve fájdalomcsillapítót, a 38 millió munkaképes ötöde — 7,5 millió ember — pedig egyenesen azért, hogy el tudja látni munkáját.

A gyógyszereket egyebek közt hátfájás, izületi bántalom, fejsérülés, migrén ellen kéri. **Manoj Krishna**, a Nuffield Health Tees Kórház gerincsebészé meglepőnek találta a fájdalomcsillapítók elterjedtségét: úgy véli, hogy az egész probléma ellenőrizhetlenné vált. „Ugyanakkor érthető, hogy az, akinek például fáj a háta és irodai munkát végez, fájdalomcsillapítót szed, mivel az ülés növeli kínjait. Sokan félnek a kezeléstől, és el se mennek orvoshoz, helyette hosszú távon fájdalomcsillapítókra hagyatkoznak” — idézte Krishnát a The Daily Telegraph című brit lap.

\*\*\*

Minden negyedik német nő volt már féltékeny a televízióra. A Fox németországi csatornája és a Vodafone megbízásából készített közvéleménykutatás Valentin-napon megjelentetett eredménye szerint ezek nők arra panaszkodtak, hogy partnerük több figyelmet szentel a készüléknek, mint nekik.

A közös televíziózás korábban családi eseménynek számított, ma azonban a kutatás szerint minden második ember legszívesebben csak egyedül vagy párjával tévézne. Csaknem minden harmadik tart fenn „titkos viszonyt” a televíziójával — és legszívesebben magányosan üldögel előtte.

2012-ben négyből három német (71,8 százalék) naponta kapcsolta be televízióját és átlagosan napi 222 percet áldozott rá. Minden harmadik megkérdezett bevallotta, hogy kedvenc sorozatát gyakrabban látja, mint rokonait — a fiatalabb korosztály (18-29 év közöttiek) tagjai közül pedig minden második.



## AUSZTRÁLIAI SZABAD MAGYAR REFORMÁTUS EGYHÁZ WANTIRNAI EGYHÁZKÖZSÉGE

Gyülekezetünk rendszerint a nagy ünnepek kivételével minden hó első és harmadik vasárnapján de. 11 órakor tart istentiszteletet

a Magyar Központban lévő

**Szent István templomban**

(760 Boronia Rd. Wantirna)

### Istentiszteleteink márciusi hátralévő sorrendje:

Március 17-én vasárnap és

Március 29-én **Nagypénteken** de. 11 órakor

**ISTENTISZTELET**

Március 31-én **Húsvét vasárnap** de. 11 órakor

**ÜNNEPI ISTENTISZTELET**

**úrvacsora osztással.**

A március 17-dikei istentisztelet után szeretetvendégség, kávézás és beszélgetés a templom alatti társalgóban.

*Mindenkit szeretettel hív és vár gyülekezetünk.*

Érdeklődés dr. Kósa Géza gondnoknál, telefon 9877-1006

## BELLA MARINA

magyarul beszélő ügyvéd

Forduljon hozzám bármilyen törvényes ügyével

Ingatlan adás-vétele és bérlése

Ingatlan vétel finanszírozása

Végrendelet készítése, végrehajtása, megtámadása

Örökség ügyek

Váloperek és családi ügyek

Követségi hitelesítés

Suite 2, Level 7 / 221 Queen St. Melbourne 3000

CAULFIELDI IRODÁMBAN is fogadok ügyfeleket

Telefon 9505-4999

Fax 9505-4899

E-mail: marina@bellalawyers.com.au

**Fordítások, ausztrál bevándorlási és magyar honosítási kérelmek**

**Hajdu Gábor**

(MARN: 0962683, NAATI: 22224)

www.gaborhajdu.com.au

**Mobil:**

**0423-893-206**



# A HUNGAROFEST 2013 MELBOURNE



A színpadon a pozsonyi Szóttes Kamara Néptáncgyűttes szerepel

## Hungarofest 2013 Melbourne – a főrendező beszámolója

Nehezemre esik, mint rendezőnek, beszámolni egy ilyen nagyszerű eseményről.

Lezajlott a 2013-as Hungarofest Melbourne-ben, állíthatom nagy sikerrel.

Pénteken, február 22-én kezdődött a kiállítás és egyben a Hungarofest

Magyarország nagykövete, **Sikó Anna** megnyitó beszédével.

A kiállítás anyagát, nagyrészt **Méry Gábor** pozsonyi fotóművész szolgáltatta a felvidéki templomok gyönyörű festményeinek digitális megjelenítésében.

Természetesen, helyi művészek alkotásai is gyarapították a palettát, amivel csak bizonyították, mennyi tehetséges ember él köztünk.

A megnyitó után, az úgyszintén pozsonyi **Szóttes Kamara Néptáncgyűttes** vezetésével (akik az idei Hungarofest díszvendég előadói voltak) táncot táncoltak a nagyteremben, meglepően sok helyi fiatal, és persze csak lélekben fiatal részvételével.

Szombaton kezdődött az igazi csodálkozás, avval együtt, hogy a megnyitót délre hirdettük meg, már reggel kilenckor kezdtek érkezni a vendégek.

A parkoló nagyon hamar megtelt, és a vendégsereg nagyságából arra merek következtetni, hogy sokan nem is parkoltak le, csak oda hozták magukat.

Étel, ital volt bőven. A kimaradhatatlan töltöttkáposzta mellé sorakozott még a csülök pékné módra, valódi kemencében sütvé, sült disznónyak csabaival töltve, sült csirke, borsó főzelék, pörkölt, tökfőzelék, sztrapacska na meg a rengeteg sütemény (meg amiket kifejejtettem). Konyhai személyzetünk a magaslaton állt!

Hálás köszönet nekik, a felszolgálóknak, meg az asztalt leszedőknek is.

Cserkészeink is kitettek magukért, fantasztikus szabadtéri gyermekmúzeumokat, játékokat szerveztek, na meg a kitűzőjüket is nagy sikert aratott, remélhetőleg a jövőben is megismétlik.

Még a benti műsorok, **Kocsis Yvett** és **Kövess Karcsi** felvezetésével folyamatosan mentek, addig a szabadtéren is folyt a zene-bona,

**Hegedűs Józsi** és az **Octagon Blues**, **Pityu** és **Agi**,

na meg **Jusztin Tamás** a **Névtelen Bandával** és felejthetetlen zeneszámaival.

Ennyi neves személyiség még sosem volt egyszerre jelen Hungarofesten.

Magyarország nagykövete mindvégig velünk volt, szombaton csatlakozot hozzánk

**Halász János** kulturális államtitkár családjával egyetemben.

Jelen volt még **Világos István** is, Magyarország melbournei tiszteletbeli konzulja kedves feleségével **Eszter** asszonnyal, és vendégeink közt tudhattuk a brisbanei tiszteletbeli konzult is, **Kovács Lőrincet**.

Ausztráliai magyar egyesületi vezetők is jöttek, NSW-ből, SA-ból, QLD-ből és WA-ból.

Hogy a Felvidéki jellegnek nyomatékot adjunk, meghívásunkra eljött a felvidéki

**Magyar Közösség Pártja** elnöke is, **Berényi József**, aki vasárnap adta elő ünnepi beszédjét, egyben átadta a felvidéki magyarság üdvözlését is.

Ha nem is mint díszvendég, holott az is lehetett volna, vasárnap jelen volt **Quittner János**, gondolom nem kell bemutatnom senkinek, hiszen hosszú időn át köztünk élt és nagyon sokat tett a Melbourne-i magyar közösségért, annak néptánc fejlesztéséért. **Quittner János** alapította a **Szóttes Együttest**, és vezetője volt egészen addig, amíg Ausztráliába nem jött.

A Hungarofest égisze alatt futott egy sakkverseny is, amit a **Viktóriai Sakkszövetség** is támogatott, ezzel is látványosabbá téve rendezvényünket. **Fantasztikus** három napunk volt, felemelő érzés volt látni annyi jóérezsű magyar embert együtt, itt a világvégén.

Köszönet és hála a segítő kezeknek, de természetesen a megjelenteknek is, hisz nélkülük a rengeteg munka, hiábavaló lett volna.

F.S.



Díszasztal: baloldalon **Berényi József**, a szlovákiai magyar párt elnöke, **Pető Árpád**, dr. **Halász János**. Jobboldalon **Schaffer Marika**, **Schaffer Frigyes** Perthből, **Kovács Lőrinc** Qld. tb. konzul és dr. **Domaniczky Endre** konzul, Canberra.

A Szent István Templom bemutatása dr. **Halász János** és családjának.

Tőlük jobbra **Sikó Anna** nagykövet, **Vető Olga** és **Tibor**, **Marót Márta**.

**Balra Fodor Sándor**, **Kaltenecker Mihály**, **Galambos Imola**, **Méry Gábor** és **Padányi György**.



## A melbournei Magyar Központ rövid története

A melbournei egyesületek összefogásával megalakult 1977-ben a Csúcs Szövetkezet (Hungarian Community Co-operative Association Limited) mely magában foglal négy szövetkezetet. Ezt követően **Jandó Gyula** és **Hende Sándor** felajánlották egy megfelelő terület megvásárlását, ha a melbourne-i magyarság egy éven belül 100 000 dollárt biztosít az építkezéshez. A két család részvények ellenében nyújtott összegén a Melbourne-i Magyar Központ Csúcs Szövetkezet megvásárolta Knox városától a 5,5 acre területet.

A melbourne-i magyarság is beváltotta ígéretét, erre az időpontra összegyűlt 102 000 dollár, a befizetett részvényjegyzések és rendezvények bevétele által.

Az Ifjúsági Szövetkezet épületével kezdődik az építkezés, közben tovább folyt az adománygyűjtés. **Linka Már-**

**ton** szervezésében, egymást követték a rendezvények. A cserkésapatok térképek eladásával, 20 000 használt téglát gyűjtésével, (ami az épület alapjába került) járultak a gyűjtéshez.

1980 novemberében **Szabó Géza** irányításával, jelentős számú önkéntessel megkezdődött az építkezés, sokszor 30<sup>o</sup>-os meleg ellenére is harminc-negyven személy dolgozott ott. **Koszó Károly** és **Csanádi András** kőművesek néhány hónap alatt több mint százezer téglát építettek be.

Az épületet ünnepélyesen, közel kétezer vendég jelenlétében, **Jeff Kennett** az akkori bevándorlási és nemzetiségügyi miniszter, mint hivatalos vendég, avatta fel. Az Ifjúsági Épület megépítése 348 000 ezer dollárba került.

1983 novemberében kezdődött a Magyar Ház Szövetkezet nagytermének építése, ami nyolc hónap lefor-



# február 22–23–24 – képes beszámolója



Juhász Eta a felszolgálók egyik csoportjával: Szabó Henrietta, Juhász Géza, Harkó Katalin és Szálási Katalin

gása alatt tető alá került. Ezt követően az önkéntes munkások másfél hónap alatt lerakták a padlót. 1984 Szilveszterén a több mint ezerfőnyi tömeg nagyszerűen szórakozott a Magyar Központ egybenyitott termeiben.

A nagyterem és klubhelység építése 436 000 dollárba került. A évekig tartó munkában több mint ötven önkéntes dolgozó vett részt.

Elhunyt honfitársunk, **Gulyás Sándor** végrendeletéből (44 ezer dollár), hozzáadva a rendezvények jövedelmét, egyéni gyűjtések és a egyesületek felajánlása lehetővé tette egyelőre 200 autó parkolását.

1992 áprilisában ismét építkezésbe fogott a közösség. **Zágon Lajos** építésmérnök által, díjmentesen készített tervrajza szerint, és az ő általa levezetett munkával épült a **Szent István Ökumenikus Templom**. A Regnum Szövetkezet, mely égisze alatt épült a templom, kieszközölte a katolikus érsekség, valamint a református és evangélikus gyülekezet beleegyezését, így ez Melbourne első ökumenikus templomaként épült fel. **Kiss János** plébános buzdító szavaira, két hónap alatt összegyűlt az első százezer dollár. A reformátusok és evangélikusok is több tizezerrel járultak hozzá a közös célhoz.

A harang felszentelését követő héten sor került a templom felszentelésére, melyet Melbourne katolikus érseke, református részről a Uniting Church, valamint az evangélikus püspök közösen végeztek. A templom építése után néhány hónappal elké-

szült a torony alatti kriptá, mely 480 elhunyt honfitársunk hamvainak befogadására alkalmas.

A főépületek befejeztével 1997-ben a Hósi Emlékmű építésére került sor, melyet szintén **Zágon Lajos** építésmérnök tervezett. A Hósi Emlékmű ünnepélyes felavatása 1997 októberében történt. Azóta is további építkezés és szépítkezés következett a melbournei Magyar Központban, amely a magyar összefogás, megmaradás és életrealizáció világraszóló példája.



Szöttes Kamara Néptáncgyűttes zenekara ("Ritka" a nevük)



Kövesdy Éva és Vető Olga átadja a Központ ajándékát a Szöttesnek

Este a szabadban, a színpadon a Névtelen Banda Pityuval és Ágival





AUSZTRÁLIAI MAGYAR REFORMÁTUS EGYHÁZ

Nth.Fitzroyi Gyülekezet



## Az Ausztráliai Magyar Református Egyház

121. St. Georges Road, North Fitzroy Vic. 3068  
szolgálati

A victorai kerület lelkipásztora Dézsi Csaba

Lelkészi hivatal: 121 St. Georges Road, North Fitzroy

Postacímünk: P.O. Box 1187 North Fitzroy, 3068

Az Egyház honlapjának címe:

[www.hungarianreformedchurch.com](http://www.hungarianreformedchurch.com)

E-mail: [melbref@gmail.com](mailto:melbref@gmail.com)

Telefon: (03) 9481-0771

Mobile: 0414-992-653 (Dézsi Csaba lelkész)

9439-8300 (Csutoros Csaba főgondnok)

MELBOURNE (VIC)

2013. március 17-én vasárnap de. 11. órakor

Magyar Szabadságharc Emlékünnepi

Istentisztelet

Igét hirdet: Dézsi Csaba

121 St. Georges Rd. North Fitzroy.

(112-es villamos a Collins St.-ről, 20-ik megálló)

12 órától ebéd a templom melletti Bocskai teremben,

Minden kedden 12 órától Biblia óra a Bocskai Nagyteremben

Honfitársainakat szeretettel hívjuk és várjuk

Március 17-én a Magyar Szabadságharc Ünnepe (1848 március 15.), kiküldötteink és az ott megjelenő Egyesületek képviselői megkoszorúzzák a Carltoni Temetőben álló Magyar Hősök Emlékművét, egy rövid áhítat keretében, emlékezve 1848-49 Szabadságharc hőseire, mártírjaira.

SPRINGVALE (VIC.)

2013. március 17-én vasárnap du. 3 órakor

ISTENTISZTELET

Igét hirdet: **Incze Dezső**

Springvale Lutheran Church (3. Albert Ave)

SYDNEY STRATHFIELD (NSW)

2013. március 17-én vasárnap de. 11.30 órakor

Istentisztelet

Igét hirdet: Péterffy Kund

Uniting Church, Carrington Ave.

ADELAIDE (SA) 2013. március 17-én vasárnap de. 11. órakor

Istentisztelet

Igét hirdet: Szabó Attila

az Unley Uniting Churchben (Unley St. és Edmund Ave. sarok)

Minden szerdán du. 2.30-tól BIBLIAÓRA, Mindenkit szeretettel várunk.

BRISBANE (QLD) 2013. minden vasárnap de. 11 órakor,

ISTENTISZTELET

Igét hirdet: Kovács Lőrincz

150 Fourth Avenue, Marsden, a marsdeni Magyar Házban,

Istentisztelet után ebédelni lehet

Minden negyedik vasárnap délután 2 órakor Istentisztelet és magyar nyelvű

játszócsopor gyerekek számára

Istentisztelet után szeretet vendégség. Honfitársi szeretettel hívjuk.

St. Paul Templom Tce. Brisbane

GOLD COAST — ROBINA

Minnden hónap harmadik vasárnapján du. 2 órától Istentisztelet

Igét hirdet: Kovács Lőrinc

Cottesloe Drv. and University Drv. sarok

**Rendezze születésnapját,  
névnapját, családi  
összejövetelét  
a vasárnapi ebédek keretében  
a Bocskai Nagyteremben.**

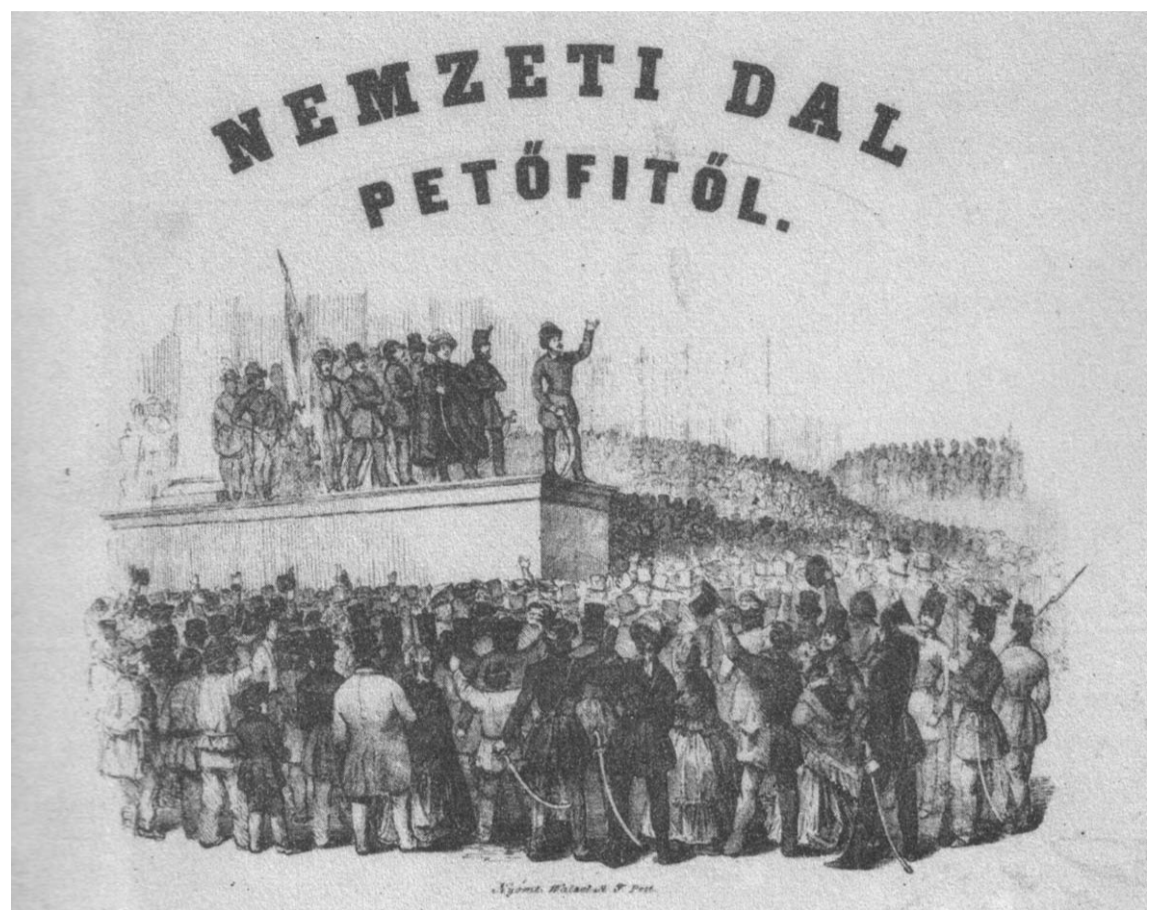
# REFORMÁTUS SZEMLE

Az Ausztráliai Magyar Református Egyház fizetett melléklete és kiadása

Felelős szerkesztők: C. és J. Csutoros

Postai címünk: P. O. Box 1187, North Fitzroy VIC. 3068

Telefon: (03) 9439-8300 — (03) 9481-0771



**Március 17-én, vasárnap de. 10 órakor a Carltoni Temető Magyar Hősök Emlékművénél Egyházunk Gyülekezetének kiküldöttei az ott megjelenő Egyesületeknek képviselőivel egy rövid áhítat keretében elhelyezik a kegyelet és hála koszorút, emlékezve az 1848-49 Magyar Szabadságharcra.**

**A Vitézi Rend ügyvezető Törzskapitánya, vitéz, nemes Tassányi József, március 24-én vasárnap de. 11. órakor a North Fitzroyi Magyar Református Templomban vitézi-avatásra érkezik Sydneyből. Az avatás tagjait, barátait szeretettel várja. A szertartás után ebéd a Bocskai Nagyteremben.**

**Világos István székkapitány**

**Születési Mulatság**  
**Április 6 án**  
 Szombat este 7órai kezdettel  
**a Bocskai Nagy Teremben**  
 123 St. Georges Rd. North Fitzroy  
**Új Hullám Zenekar**  
 BELEPŐ VACSORÁVAL 25 DOLLÁR  
 ASZTAL FOGLALÁS  
 CSUTOROS CSABA 9439 8300  
 DÉZSI CSABA 0414 992 653  
 BENEDEK ILONA 0417 747 347



# JÓ REGGELT VIETNÁM!

Józsa Erika utinaplója Demian József fotóival

## Első rész: megérkezés

Saigon felé közeledünk és nem megy ki a fejemből Adrian Cronauer hírhedtté vált köszöntése a vietnámi háború idejéből: *Good Morning, Vietnam!* A saigoni katonai rádióadó DJ-je 1965-ben sajátos, humorral, rockzenével fűszerezett rádióműsora az amerikai katonák hangulatát volt hivatott felvidítani, ami olyan pompásan sikerült neki, hogy később nagysikerű film örökítette meg Robin Williams főszereplésével.

Mondogatom hát magamban, hogy jó reggelt, Vietnám, bár odakint már besötétedett, késő este érkezünk Saigonba, a mai Ho Chi Minh városba. Vegyes érzelmekkel küszködöm, mert amellet, hogy kíváncsian várom a találkozást ezzel a számos háborús filmből ismert világgal, egyben szorongással is tölt el, hogy 27 év után először fogom átlépni egy kommunista ország határát. Persze ez a kommunizmus nem ugyanaz, mint amit 1985 decemberében magam mögött hagytam, de azért mégiscsak kommunizmus.

Az útlevélvizsgálat villámgyorsan megy, szinte senki nincs előttünk a sorban. Majdnem mindenki egy másik sorban várakozik, ahol a vízumokat ütik be az útlevélbe. Nos, ennyi haszna legalább van annak, hogy még Sydneyben rendeztük a vízumügyet. Igaz, a dupláját számolták fel érte a vietnámi konzulátuson, mint amennyibe itt került volna. Más választásunk mégsem volt, mert az ausztrálok nem engednek fel a repülőre utast a célszországba való beutazási vízum nélkül. A fülkében katonai egyenruhás



városban, melyik a megbízható és melyiket kell elkerülni, azt is, hogy kb. mennyibe kerül a taxi a városig. Egyenesen ahhoz a pulthoz megyek hát ahol a MaiLinh nevet látom, pergő nyelvű eladó kérdezi a szállodánk

bennünket s csalódottan lép tovább mikor látja a taxiszelvényünket. Megkeressük a megfelelő cégtáblát s hamarosan robogunk is a város felé. Késő este van, de még mindig nagy a forgalom. Ahogy közeledünk a városhoz egyre több a kocsis, de meg főleg a motorbicikli. Egy adott pillanatban már csak lépésben lehet haladni.

Megérkezünk a szállodához, s gondoljuk magunkban, hogy lám csak nem is volt ez olyan ördögösség – mikor a taxis azért csak megkísérel egy cseles húzást, amire az utzási fórumok minden túristát figyelmeztetnek: másodszor is megkísérelni kifizeteni velünk a fuvardíjat. Mutatom a nyugtát a 10 dollárról, ő meg a taxiórát mutogatja. Ami az órán van kevesebb, mint a 10 dollár vietnámi Dong-ba átszámítva, nyilvánvaló, hogy nem tartozunk semmivel. Mutatom neki a telefonszámot a szelvényen, jelezve, hogy most rögtön felhívom. Ettől jobb belátásra tér. Kirakja a csomagunkat s odébbáll. Hallottunk azonban olyan esetről, hogy a taxis valósággal túsul ejtette az utast, aki nem hagyta magát becsapni, vagy olyat is, hogy kirakta csomagostól az autópályán. Nos, végre a szállodában vagyunk, már csak a szobánk legyen olyan, amilyennek reklámozták.

És itt állunk meg egy pillanatra. Mikor ilyen egzotikus országokba utazik az ember legpraktikusabb egy utazási irodával intéztetni a dolgot s kész utazási csomagot venni. Mi is ezt terveztük. Amikor mélyebben bele néztem a részletekbe azonban rájöttem, hogy a helyszínről helyszínré való terelés, buszba be, buszból ki előre leszögezett kötelező program nem az, amit mi szeretnénk.

Múzeumok és pagodák helyett minket inkább az emberek érdekelnének. Azt szerettük volna látni, amennyire lehet megtapasztalni, hogy hogyan élnek az emberek a mai Vietnámban és Kambodzsában. El akartunk vegyülni a tömegben. Hát ez később – mint látni fogják – sikerült is...

Ezért magunk terveztük el az utat

városra, ott akarunk megszállni, ahonnan gyalog lehet bejárni a számunkra érdekes helyeket. Saigon 1-es kerületében a Lan Lan szálloda nyerte meg a tetszésünket két lépésre az Újraegyesítés Palotájától s a Ben Thanh piactól. Pár utcányira van innen a város másik két nevezetessége, a Notre Dame katedrális és a Régi Posta is.

A szobánkkal elégedettek vagyunk: tiszta, viszonylag tágas, a klímaberendezés működik. Mi más kell az utazónak?

Bármennyire későre jár, elindulunk első felderítő utunkra.

Az utcán még mindig élénk az élet. Vendéglők, masszázsszalón, szabóság most is nyitva vannak. A járdán kisebb-nagyobb csoportok ülnek, vacsoráznak, tereferélnek. Feltűnően sok a szálloda. Minden második épületre az van kiírva, hogy hotel. Vietnám komolyan ráállt a turizmusra. Jól is teszi. Ha már a vietnámi háború kapcsán, a sok amerikai háborús film révén így elhíresült, legalább hajtsanak valami hasznot belőle!

Vannak, akik kimondottan a háborús színhelyek miatt jönnek. El akarnak menni a dzsungelbe, vagy legalább a vietkong alagutakhoz. Nyugati ember számára felfoghatatlan hogyan élhettek vietnámi katonák évekig a föld alatt? Az idegenvezető meg rájátszik: gyengébb idegzetűek, klausztofóbiások ne menjenek be... Amerikaiak jönnek afféle "bűntudat-

a legapróbb részletekig. Honnan hova, mivel, hogyan? Melyik szálloda? Mi az amit tényleg meg akarunk nézni, nem



csak azért mert benne van az utikönyvekben. Csábító, hogy az ember luxusszállodákban lakjon,

zarándoklatra", a vietnámiak meg szépen kasszíroznak. Ennyi év után végre hasznot hajtanak a múlt



mert az árak döbbenetesen alacsonyak. Az ausztrál árak feléért (európai egy harmadáért) lehet megszállni. Az 5 csillagos szállodák azonban rendszert a kertvárosban, luxusnegyedekben vannak, távol a sűrűjétől. Márpedig mi éppen a sűrűjét keressük. Egy-két napunk van csupán egy-egy

szünetéből. De nem haragtartóak. Kedvesek, mosolygósak.

Bekukkantunk a piacra is. Hát ez egy külön világ. A fedett vásárcsarnok este zárva van, de körülötte standok százai éjjel-nappal üzemelnek. Visszajövünk majd nappal alaposabban körülnézni.



fiatal nő ül, jó sok csillaggal a vállán, ahogy számolgom őrnagy lehet. Pecsét, és már mehetünk is. Bent vagyunk. Vietnámban.

Egy ilyen utazásra alaposan felké-

nevét. Megmondom neki s már hadarja: "tendolár". Úgy sürget mintha százan várakoznának mögöttünk, bár egyáltalán nem nagy körülöttünk a tölekedés. A \$10



szül az ember. Az interneten gyakorlatilag minden információt meg lehet találni, ha tudja az ember, hogy hol keresse. Már tudtam például, hogy hány taxitársaság van a

stimmel, kezünkbe nyom egy szelvényt s tuszkol tovább.

Odakint, a reptér előtt teljes a káosz. Millió ember, hatalmas hangzavar. Féltucat taxis rohan meg

Az elmúlt hetekben két nagy nyugat-európai (volt?) keresztény országban a parlament nagy többséggel megszavazta, hogy ezentúl az azonos nemű párok is házasságot köthetnek. Természetesen a szabadság, egyenlőség, testvériség liberális szentháromsága jegyében. Az év eleje óta az Egyesült Államok második legnagyobb templomában, a washingtoni Nemzeti Katedrálisban is házasodhatnak azonos nemű párok, s ezt az ottani főesperes az egyenlőség felé tett újabb történelmi lépésnek nevezte. A régi-új amerikai elnök januári beiktatási beszédében kijelentette, az azonos neműek házassága szükséges az egyenlőség eléréséhez. A meleg-házasság ugyanolyan alapjog, mint a nők és az afroamerikaiak egyenlősége – érvelt Obama, aki egyébként hivatali elődje, Abraham Lincoln és Martin Luther King néhai baptista lelkész bibliájára tette le hivatali esküjét. Nos, ha az amerikai elnök belelapoz a Szentírásba, mindjárt az elején, Mózes első könyvében azt olvashatja: „Teremté tehát az Isten az embert az ő képére, Isten képére teremté őt: férfivá és asszonnyá teremté őt.” És kicsivel később, hogy az Úristen a férfiúhoz illő társat, asszonyt teremtett, s az életnek az a természetes rendje, hogy „elhagyja a férfiú az ő atyját és anyját, és ragaszkodik feleségéhez: és lesznek egy testté”.

Az tehát egy magát kereszténynek valló ember számára – még ha politikus is – nem kérdés, hogy a házasság egy férfi és egy nő egysége. (S bármennyire nem politikailag

## Az igazi másság

korrekt, sajnos tény, hogy mind az Ó-, mind az Újszövetség bűnnek (utálatosságnak) nevezi és tiltja az azonos neműek közötti szexuális kapcsolatot.) Ha meg átkeresztény, akkor nem ajánlatos esküt tennie a Szentírásra, ugyanis a hamis eskü is bűn. Az ateista, liberális politikusok, törvényhozók, állami vezetők persze mondhatják, hogy nekik nemcsak a keresztény hitű, vallású polgárok értekeit, érdekeit és jogait kell képviselniük és védeniük, hanem másokét is, de akkor is sántít az az érvelés, hogy az abszolút szabadság és egyenlőség szent nevében kell megengedni az azonos neműeknek a házasságkötést. Hiszen ilyen alapon a pedofiliát, sőt a szülő és gyereke közötti házasságkötést is meg kellene engedni, nehogy már diszkrimináció érje őket.

Egyáltalán nem csupán régimódi keresztény előítélletről van szó a házasság fogalmát és gyakorlatát illetően. Az európai politikai gondolkodás atyja, Arisztotelész már több mint 2300 éve megírta, hogy az ember természeténél fogva társas élőlény, és először is azok kényszerülnek társulni, akik egymás nélkül nem tudnak megenni: a nő és a férfi nemzés céljából, s az emberi társadalom alapja a férfi és a nő házasságán alapuló ház-

nép. És nem kell ahhoz elfogadni a zsidó-keresztény teremtési rendet, hogy belássuk: az ember két nemű élőlény, s a két nem kiegészíti egymást. Ahogy a

keresztény bigottsággal és reakciós konzervativizmussal igazán nem vádolható Karinty Gulliver-parabolájában közzétette nagy felfedezését: „ember nincsen, csak férfi és nő van... és minél férfibb a férfi és minél nőbb a nő, annál emberibbnek nevezzük.” És azért nem lehetnek egyenlők, mert „mind a kettő mást akar – a férfi a nőt, a nő a férfit”.

Egészen más szempögből, de ugyanezt állítja a huszadik század egyik legnagyobb történész-írója, a brit Paul Johnson is: „A férfiak és a nők nem egyenlők. Alapvetően különböznek egymástól, s e gyönyörűséges és nagyszerű különbségükben van a legnagyobb erejük. Férfi és nő együtt több mint egyszerűen csak két személy. Kétféleségük a bennük rejlő teremtő erő záloga.”

A posztmodern, értékrelativista, „nekem mindent szabad” egoista tömegtársadalomban központi ideológiai és emberi jogi céljá vált, hogy két azonos nemű ember kapcsolata lehessen ugyanaz, mint egy férfi és egy nő házassága, amit egyre több európai államban engedélyeznek. Ám a lényegnél megbukik a hamis, bár nagyon erőltetett egyenlőség: ugyanis két azonos nemű embernek nem lehet (saját) utóda. Ha őseink tömegesen az azonos nemű kapcsolatokat preferálták volna, mi ma nem lennénk itt, hogy medítáljunk és vitázzunk az azonos neműek házasságáról.

Elnézve a szexuális „mátság” egyenlőségét hirdető, a politika szféráját is megfertőző érdekcsoportok erőszakos, lármás és büszke nyomulását, amelyek nyilvánvaló szándéka, hogy szétporladjon a kétneműségeen alapuló házasság és család tradicionális intézménye, itt az ideje, hogy az igazi másságot, a férfi és a nő természetes kapcsolatát, életre szóló szövetségét védelmünkbe vegyük, és bátran képviseljük a kulturális gyökereit, hagyományait rohamosan elvesztő Európában. A tegnap kezdődött (brit kezdeményezésű) házasság hete figyelemfelhívó programjai, pozitív példái, hiteles tanúságtételei – immár hatodik alkalommal idehaza is – jó értelemben reklámozzák azt, amit Ravasz László református püspök száz éve így fogalmazott meg: „Igazán emberré csak a házasságban válhatik az ember.”

Faggyas Sándor  
(Magyar Hírlap)

## Forgó Árpád képzőművész Sydney-ben

A magyar kortárs képzőművészet újabb sikerének tekinthető Forgó Árpád 2013-as bemutatkozása Sydney-ben.

A művészt a geometrikus-konkrét irányzat legjelentősebb ausztrál szervezete, a Sydney Non Objective Contemporary Art Projects (SNO) látja vendégül egy egyhónapos alkotói munkára 2013. márciusában, melyet követően egy kiállítás keretében találkozhat majd a nagyközönség Forgó legújabb, a hely által inspirált munkáival.

A meghívás a budapesti Paralel Alapítvány nemzetközi művészcsere programjának első állomása. A program célja a magyar képzőművészek nemzetközi mobilitásának elősegítése, támogatása, ahol a hangsúly elsősorban a továbbképzésen, tanuláson, tapasztaláson, tapasztalatcserén, és magán az alkotói folyamaton, kísérletezésen van.

Az alapítvány ausztrál partnerszervezete egy művészcsoport kezdeményezéseként 2005-ben kezdte meg tevékenységét, azzal a céllal, hogy alternatív kritikai nézőpontot állítson a kontinens művészeti életben. A műtermeket és kiállítóhelyeket is működtető csapat eddig mintegy 300 ausztrál és külföldi művészt mutatott be. A nemzetközileg is jegyzett szervezetnek olyan rangos együttműködő intézményi partnerei vannak, mint például a CCNO – Center for Non-Objective Contemporary Arts Belgiumban, a ParisCONCRET Franciaországban, vagy a Minus Space New Yorkban.

Forgó Árpád korábbi munkáiban a struktúra, forma, méret, sík- és térbeli viszonyulások, mint képi szerveződések lehetőségeinek körüljárásával foglalkozott, most a periféria, a perifériakusság került érdeklődése középpontjába, mint például a felhordott festék által képzett felület, a festékréteg vastagsága, teste, magának a képnek, mint tárgynak a térbeli kiterjedése, arányai. Munkáiban kiemelten foglalkozik a képfelületen szabadon hagyott vászon problematikájával.

Az elmúlt években rezidens művészként dolgozhatott az Egyesült Államokban, Spanyolországban, legutóbb pedig a Visegrádi Alap ösztöndíjasaként Lengyelországban.

A Sydney-ben nyíló kiállítás 2013. április 28-ig lesz látható, majd a program ősszel folytatódik egy SNO művész budapesti látogatásával.

<http://www.forgoarpad.hu>  
<http://www.sno.org.au>

Forgó Árpád kiállítása az SNO Gallery1-ben  
Megnyitó: 2013. március 30.

A kiállítás megtekinthető 2013. április 28-ig.

Cím: 175 Marrickville Rd., Level 1., Marrickville, Sydney, NSW 2204

A Magyar Nagykövetség védnöksége alatt megvalósuló program.

Támogatók: Nemzeti Kulturális Alap, Marrickville Council, Sydney Non Objective Contemporary Art Projects, Paralel Alapítvány.



### Meghívó

2013. március 24-én délelőtt 11 órai kezdettel,  
a Magyar Református Egyház Templomában  
(North Fitzroy)

Két magyar közösségünkért sokat tevő férfiú  
**Csutoros Csaba és Teleky László**  
vitézzé avatását ünnepeljük.

Erre a felemelő összejövetelre minden Honfitársunkat  
szeretettel várunk.

Az avatás után, közvetlen beszélgetés és ünnepi  
ebéd a Bocskai Nagyteremben.

## Meghívó

A NSW-i Magyar Szövetség megbízásából  
a Sydney-i Magyar Ifjúsági Szervezetek  
szeretettel hívják Sydney és környéke nemzeti érzésű  
magyarságát az 1848 Március 15-i  
és az azt követő eseményeket felidéző

## Magyar Szabadság Ünnepejére

vasárnap 2012. március 17-én du 2:30 kezdettel  
a Punchbowl-i Magyar Házban, 1 Breust Place,  
Punchbowl (bejárat a Highclare Avenue-ről)  
A műsort megnyitja **Ilosvay-Egyed Katalin**,  
a NSW-i Magyar Szövetség elnöke,  
Ünnepi beszédet mond **Harasta Emőke**  
Az ünnepélyen részt vesz **Németh Zsolt**, a  
Külügyminisztérium parlamenti államtitkára, és  
**Sikó Anna**, Magyarország nagykövete

A műsorban fellépnek a Flemingtoni és Bankstowni Magyar  
iskolák diákjai, a 30. sz. Körösi Csoma Sándor fiú és  
a 66. sz. Papp-Váry Elemérné leány cserkészcsapatok tagjai  
és a Kodály Táncsoport...

A műsort rendezi: **Katona Rózsa**

Belépődíj: \$15, nyugdíjasoknak és diákoknak \$10.

Vasárnap de 11:30-kor ökumenikus istentisztelet,

Uniting Church, Carrington Ave, Strathfield

**Ft Lédeczi Dénes** és **Nt Péterffy Kund** vezetésével.

Ebéd a Magyar Házban, ebédrendelését kérjük adja le  
március 14-ig a 9759 6974 telefonszámon.

## ÜGYVÉD BUDAPESTEN

nagy gyakorlattal és  
szakértelemmel,  
mindenféle ügyintézés,  
jogi tanácsadást vállal.

Forduljon bizalommal:

**Dr. Horváth Anna**

e-mail:

[drhorvatha@yahoo.com](mailto:drhorvatha@yahoo.com)

fax: (0011) 36-1-4038503



Suite 1, 128 Acland St. St.Kilda VIC 3128

Tel.: 9534-0901

Bel- és külföldi utazását, rokonok kihozatalát  
nagy gyakorlattal végzi

**Szabó Edith**

Ha nyugodtan akar elindulni és hazaérkezni  
akkor forduljon hozzánk bizalommal!



Joggal állapíthatjuk meg, hogy Magyarországon dúl a demokrácia. Tényleg dúl. Lassan felzárkózunk a legszébb liberális hagyományokhoz, hiszen itt vannak az 1968-as diáklázadók unokái, és egyetemeket foglalnak. Szabad egyetemeket akarnak, s akár éljük árán is ott esznek és alusznak.

Érdekes módon ilyesmi az MSZP-SZDSZ-kormányok idején nem jutott eszükbe, a jószágos, jogállami kommandósok és őrző-védők gondoskodtak volna emberhez méltó és biztonságos körülményekről, Kádár rendőrségéről már ne is szóljunk. Igaz, az éhségmenetelők sem juthattak volna a Parlament közelébe, Demszky a „Traktorral behajtani tilos” mintájára minden bizonnyal kitétetett volna éhségmenetet tiltó táblákat a főváros határában. Hagyjuk is magukra őket, hiszen ennél fontosabb, hogy a miniszterelnök udvariasan, de határozottan lemosta az ellenzéki okvetetlenkedést, az energiaszolgáltatással kapcsolatban pedig feltette a kérdést, vajon az ellenzék azt kívánja-e, hogy továbbra is az oroszok és a németek vitassák meg egymás között a magyar energiabiztonság ügyét, vagyis akarja-e az ellenzék a magyar szuverenitást. Erre épkezláb válasz nem érkezett, mert nyíltan senki sem vállalhatja a Magyar Országgyűlésben, hogy a németek és oroszok jobban tudják, mi kell nekünk. Azt sem tudták vitatni, hogy az uniós források nagyobb részét a magyar gazdaság fejlesztésére kell fordítani, és azt sem tudták cáfolni, hogy a közmunka ugyan átmeneti megoldás, de jobb, mint a segélyezés rendszere. Marad tehát az akciózás, a köznyugalom folyamatos zavarása, a „minél rosszabb, annál jobb” politikája, hirtelesen az ellenzék ráébredt, hogy „elég volt”, mármint belőlük, program híján marad az anarchia, valahogy úgy, mint Károlyi Mihály idején, aztán jöhet a Tanácsköztársaság, bocsnát, a Negyedik Köztársaság, népbiztosokkal és önjelölt vezérekkel. Akkortól lesz itt akkora demokrácia, hogy a világ is csodájára jár, és megérhetjük, hogy a felszabadító román csapatok zászlóját lengeti a szél megint Budapesten.

\*\*\*

A leendő pápa személye élénken foglalkoztatja a sajtót, az esélyesekre fogadni is lehet, mintha a katolikus egyház egy politikai párt lenne, és jövője a közvélemény-kutatások eredményétől és a pápa népszerűségétől függne.

A Vatikán a nem katolikusok képzeletét is foglalkoztatja évszázadok óta, állítólagos titkai, mesés gazdagsága és a bíborosok hatalmi harcainak regények és filmek sorát ihlették meg. Bármint is van, a mindenkori pápa a nem katolikusok számára is hatalmas tekintélyű spirituális vezető, befolyása túlterjed a keresztény többségű államokon is. Mivel több forrás szerint Erdő Péter bíboros is esélyes a nagy megasztiztetésre, nekünk, magyaroknak sem közömbös, hogyan dönt márciusban a konklávé. Nem szeretném heravasztani a reményt, de a Vasárnapi Hírek (főszerkesztő: Gál J. Zoltán) már egészen biztos abban, hogy nem lesz magyar pápa. **Jakab Attila** vallástörténész így magyarázza ezt: „Erdő Péter esélyét a pápaságra szerintem **Orbán Viktor** nullázta le: Erdő sem emelte föl a szavát a ma itt uralkodó nemzeti keresztény kurzus pogánysággal telített, zavaros tomló-lása ellen, ami okkal aggaszthatja a konzervatív bíborosokat.” Sokak szeméről most esett le a hályog, a pro-

Szentmihályi Szabó Péter (Magyar Hírlap)

## Sarkosan fogalmazva

testáns magyar miniszterelnök miatt nem lesz ötszáz évvel **Bakócz Tamás** sikertelen kísérlete után magyar pápa. Igaz, mi is hibásak vagyunk, mert pogánysággal telítve, zavarosan tomlolunk, fehér lovat áldozunk a Kossuth téren, és alig várjuk, hogy egy konzervatív olasz bíborost hordóba zárva legurítsunk a Gellért-heggyről. Persze némiképp enyhítene a helyzeten, ha Mesterházy Attila Rómába utazna, hogy megnyugtassa Itália népét, mégsem fenyeget a fasizmus Magyarországon, Bajnai Gordon pedig Brüsszelben megnevezné azt a bíborost, akiben megbízik az Együtt 2014. Egyébként pedig fogadjuk el a vallástörténész igen elmés véleményét: „Vagy nagyon meggyengült a mögötte (XVI. Benedek mögött) álló konzervatív tábor vagy nagyon is megerősödött.” A lényeg az, hogy Orbán a hibás.

\*\*\*

Hála istennek fogalmam sincs, valójában mit gondolnak a világról, különösen Magyarországról azok, akik ma is demokratikus ellenzéknek szeretik magukat nevezni. Az úgynevezett diákmegmozdulásokkal kapcsolatban a (számára) szebb időket megélt Ungár Klára a Szabad Emberek Magyarországiért párt részéről kijelentette, hogy „az elmúlt húsz év demokratákat nevelt fel, akik tudják, mi a dolguk”.

A szabad emberek nevében kissé kételkedem, de hát tudjuk, a „szabad” és a „demokrata” jelzők összekapcsolásából nem született sok jó, jó ember még kevésbé, de talán éppen ez volt a cél, szerencsénkre nem sikerült. Nem is törekszem megérteni őket, az artikulálatlan üvöltés és szitokzapor aligha méltó a magyar demokrácia sirató-asszonyaihoz. Egy hetilap vezércikéből aláhúzogattam a mondandóból feltörő egyre eszelősebb gyűlölet vezérszavait. A cikk **Lázár János** interjújának arra a megállapítására válaszolt, amely **Sólyom László** sértettségét és felelősségét is említette. Nos, a vezérszavak: „agresszív, mosdatlan modorú, faragatlan, verbális önkény, macsó, rágalom, csúsztatás, célzatos dezinformáció, személyeskedő, ordas, durva, ámokfutás, totális népáramítás, politikai nonszensz, tudatos ferdítés, merőben hamis”. Az illető és társai ugyanabból a szótárból dolgoznak, és a közmegvetés látszólag nem zavarja őket, már-már irigylem őket, hogy ennyire elégedettek önmagukkal és borzalmas közhelyeikkel, például az „ordas eszmék” jelzős szerkezetet a helyükben már mellőznék, különösen azért, mert ők már nemcsak ordas eszméket, de semmiféle szabad és demokratikus eszmét nem képviselnek. Vagy mégis? De hát legyen ez az ő bajuk, forrjanak keserű levükben. Csak azt nem értem, miből gondolják, hogy a nép továbbra is vevő egyre nyíltabb magyar- és keresztényellenes dühkitöréseikre. A Népszabadság szerkesztőségi cikkben gúnyolódott **Kövér Lászlón**, „Európa legdühösebb házelnökén”, mert „kitűzette az úgynevezett székely zászlót a Parlamentre, ám egyelőre nem a kupola csúcsára, ahol annak idején a vörös csillag világított, hanem csak a Kossuth téri homlokzatra”. Persze, úgynevezett székely zászló, még jó, hogy nem úgynevezett székelyek, akik (a román sajtóból tudjuk) eredetileg románok voltak. Aztán még következik **Semjén Zsolt**, „Európa legdühösebb kereszt-

ténye”, de nem idézem tovább, mert még jön „Európa legdühösebb miniszterelnöke” is a cikkben, és az egész egyszerre szánalmas és undorító, de nehezen felejtendő. Agresszív, faragatlan, személyeskedő, tudatos ferdítés, totális népáramítás, politikai nonszensz. És igen: ámokfutás. Az ordas balliberális eszmék utolsó nyaloncainak ámokfutása.

\*\*\*

Aligha lehet már felderíteni, ki és mikor használta először a „röghöz kötés” kifejezést a hallgatói szerződésekre, de a jobbágyosság nehéz sorsát idéző propaganda azóta ezt harsogja bolondulásig. A parlamenti vitákban is gyakran előfordul, **Hiller István** meg is sértődött, amikor **Halász János** a **rögről azt mondta, hogy az bizony a mi hazánk**.

Hiller szerint ők is ugyanígy szeretik a hazát (röghöz), és ez a stílus elfogadhatatlan, aztán a következő mondatában már „minősített marhaságról” szolt, hiába, a stílus fontos. A Haha egyetemfoglalásai és vonulatai finoman szólva is provokatív jellegűek, a rendőrség türelmesen kísérgeti a diákokat, mert elég egy rossz szó, és a pattanásig feszült idegekkel várakozó liberális sajtó máris tömegosztatásról, önkényről és jogfosztásról tudósítana. Jól tudják ezt a tüntetők is, ha mind taxit rendelne, és lezárnák a hidakat, alighanem az egész művelt világ rokonszenvenne velük. Ahogy elnézem őket, ezek a diákok nincsenek röghöz kötve, és nem véletlenül hasonlítanak az egykori SZDSZ-aktivistákra, akiknek oly sokáig legfőbb foglalatosságuk a „chartázás” volt. A The New York Times február 17-én terjedelmes cikkben számolt be az egész Európát felrázó Haha-tüntetésekéről, példának hozza fel Szabó Dániel huszonéves jogászt és Birtalan Gergő tizenéves szociológust, utóbbinak ugyanis a szerződés szerint kétszer annyi évig kell majd röghöz kötve dolgoznia itthon, mint ahány év alatt megszerezte az államilag finanszírozott diplomáját. És ez szörnyű. Amúgy a cikk számos kormányzati véleményt is felsorakoztat a rendkevéért, végül megemlítve, hogy amennyiben az MSZP nyer 2014-ben, Mesterházy Attila (az ellenzék vezére) kilátásba helyezte a szerződéses rendszer eltörlését. Mindehhez már nincs mit hozzátenni, a magam részéről olyan nagyvonalú vagyok, hogy eltekintek az ifjú szociológus, sőt általában a balliberálisok magyar röghöz kötésétől, készséggel elismerve, hogy a hazát külföldről is lehet szeretni, sőt talán még jobban is, mint itthon nyüglődvé.

\*\*\*

Az erkölcsstan iskolai oktatását ellenzők érdekes emberek, nyilván feletébb erkölcsösek is, vagy talán úgy vélik, hogy mivel minden ember eleve jónak születik, nem is kell megtanulniuk a különbségtételt jó és rossz, helyes és helytelen között. Azt állítják, a (jó)erkölcsöt úgysem lehet oktatni, mert az nevelési kérdés, az iskola pedig ne neveljen, hanem oktasson, még hozzá hasznos ismereteket, világnézetileg semleges módon.

Egyszer szeretnék egy világnézetileg semleges emberrel találkozni (nem igazán), olyan lehet, mint a se nem férfi, se nem nő, vagyis semleges nemű. Azt még el tudom képzelni, hogy a

természettudományok esetében ez a probléma alig merül fel, de a történelem és az irodalom stúdiója mindig hordoz világnézeti tartalmakat, hiszen nemcsak tényekről van szó, hanem véleményekről, értékekről és ízlésről. Az erkölcsstan iskolai oktatása mögött alig titkolt módon a hittan kötelező bevezetésének félelme áll, mely természetesen felekezeti háborúhoz vezet, és a „keresztény kurzus” rémképe sejlik fel. Vagyis a teljes vállalási türelem egyetlen garanciája az, ha a közoktatásban egyáltalán nem esik szó semmilyen vallásról, hitről, még kevésbé Istenről, a Tízparancsolat amúgy is elavult, a demokráciában mindent szabad, amit a törvény nem tilt. Ha még ez az érvelés sem elég, jön a következő kérdés: vajon ki elég méltó és felkészült arra, hogy erkölcsstanot oktasson? Mennyire kell feddhetetlennek lennie egy ilyen oktatónak? Szocialista erkölcsöt oktasson, keresztényt vagy (ha van ilyen) liberálist? Hiszen modern világunkban minden viszonylagos, nem érdemes a gyermekek nyiladozó értelmét ilyen nehéz kérdésekkel terhelni, majd a szülők felvilágosítják az erkölcsről, akár a nemi életéről, de ez maradjon magánügy, mindenki szabadon döntse el, jó ember lesz-e, vagy gazember. Annak idején a gimnáziumban osztályfőnöki órákon beszélgettünk ilyen dolgokról. Egyszer témaként beírtam az osztálynaplóba a következő kérdést: „Eszik-e a szocialista ember embert?” Ebből érdekes vita bontakozott ki, a végén a diákok leszögezték, az emberevés izlés dolga, a törvény nem bünteti, csak az a valódi probléma, ki öli meg az embert. Később jött egy szigorú tanfelügyelő, aki rábukkant a naplóbejegyzésre, kisebb vihar kavardott az ügyből, hiszen gúnyt űztem a szocialista erkölcsből. Pedig teljesen balliberális következtetésre jutott az osztály, miszerint a kannibalizmus magánügy, akár az erkölcs.

\*\*\*

Egy hattagú társaságban üldögélünk, egyszer csak megszólalt valakinek a telefonja. Elővette, beszélni kezdett, a többiek udvariasan próbáltak nem odafigyelni, aztán ők is elővették mobiljukat, és elkezdtek pötyögtetni. Hosszú percek teltek el, nagy kísértést éreztem, hogy én is elővegym a telefont, de nem tettem, csak bámultam a kommunikáció rajjait.

Az emberiségnek egyre több, fontos, azonnali közlendője van, és folyton újabb, egyre „okosabb” mobilok jelennek meg a piacon, persze státuszszimbólumként is. Ha így megy, az újabb verziókkal borotválkozni és cipőt pucolni is lehet, annyira sokfunkciósak lesznek. Olyan örület ez, mint a minden bekamerázás divatja, mely, mint minden jó, Amerikából jött. A kamera persze csak akkor ér valamit, ha valaki figyelni is a látványt, mert egy bűntény utólagos felderítése a képek alapján már nem segít a bajon. Olyan riasztó ez, mint a biztonsági őrök megjelenése a legkisebb boltokban is. Féltünk egymástól, és persze joggal, biztonságérzetünket valamelyest növelik a szinte mindenütt megjelenő, mozgatható üvegszemek. A fejlődés megállíthatatlan: nemcsak a milliárdosok villái lesznek bekamerázva, a riasztóberendezések mellett az egyszerű otthonokban is ott villognak majd a Nagy Testvér készülékei, ahogyan **George Orwell** megjósolta. Szépen megszokjuk, hogy minden mozdulatunk és szavunk nyilvános, és mivel a legtöbb gyilkosság a háló- vagy fürdőszobákban

történik, ezekbe a helyiségekbe is bekerül a kamera. Mert a demokrata ugyan nem fél, de jobb félni, mint megijedni. Ha az életünkről készült mozgóképeket digitalizálva megőrizzük, utódaink majd lejátszhatják mindennapjaink történetét, és ennek nagyon fognak örülni. Addig őrizték liberális jogvédők emberi jogainkat, hogy végül megszokjuk felszívódásukat is. (Nem a jogvédők, hanem a jogok szívdóknak fel.) És ami a leggyönyörűbb: önként mondunk le mindenről, sőt fizetünk is azért, hogy ne legyenek titkaink. Minek is? Egy demokrata élete nyitott könyv, minél többen olvassák, annál jobb. Egyetlen nagy Facebook és Skynet lesz a világ.

\*\*\*

Ha a mai lapokat elolvassák, minden bizonnyal dugig lesznek véleményekkel és elemzésekkel, milyen szörnyű, hogy a becsületes és szakértő Simor helyett Matolcsy lett a Magyar Nemzeti Bank elnöke, az unortodox gazdaságpolitika után az egész európai bankrendszer felmondja a szolgálatot, sőt a forint után a dollár is meggyengül majd. Így aztán kevesebb idő jut a másik nagy csapás alaposabb tárgyalására, nevezetesen arra, hogy néhány egyetemi oktatót nyugdíjba küldtek, méghozzá balliberális lángelméket is, akik nélkül soha többé nem lesz magyar felsőoktatás, főleg nem „minőségi” és „versenyképes”. Ezzel szemben hálás téma marad továbbra a pápaválasztás, ennek kapcsán remekül lehet nagyokat rúgni a katolikus egyházba, becsmérelni a lemondott szentatyát és a pápaságra esélyes főpapat is. Az ilyen épületes vélemények közül csak egyet említek: **Kasza László** volt pannonhalmi diák (a cikkben is leírja) a 168 órában Erdő Péter bíboros pályafutását méltatja meglehetősen sajtós módon, majd arra a következtetésre jut, hogy két okból is katasztrofális lenne, ha Erdő Péterre esne a konklávé választása. Az egyik ok az, hogy a bíboros dogmatikus, ellenzi a reformokat, és „nem beszéli a mai ember nyelvét”. *„Ezen túlmenően Erdő Péter abban a nemzeti egyházban szocializálódott, amelynek főpapjai mindig kiszolgálták a mindenkori kormányokat. Kiszolgálták a Habsburgokat, Horthy, Kádárt és most Orbánt.”* Ezen a ponton ne is habordjunk fel, inkább olvassuk el a másik okot is: *„Ez katasztrofális lenne Erdő Péter pápává választása nemzeti szempontból is. Az afeletti természetes örömmön túl, hogy magyar ember a pápa, tovább erősítené a társadalomban azt a magyarságtudatnak nevezett nacionalizmust, amely évszázadok óta a társadalmunk gondolkodásának rákfeneje, és amelyet ma Orbán Viktor tudatosan táplál.”* No itt a vége, fogadni mertem volna, hogy a liberális, szabad és demokrata logikai levezetés ide lyukad ki. Pontosan ez az a minőségi és versenyképes világnézet, amelyet egyetemeink humán szakjain a pótolhatatlan zsenik képviselnek és hirdetnek. Ne szégyelljük természetes örömlőnk, de úgysem fog nekünk semmi sikerülni, amíg le nem győzzük a magyarságtudatnak nevezett nacionalizmust. Merjünk kicsit lenni, mint az egykori SZDSZ vírusai, amelyek ott vannak már minden régi és új balliberális pártban és mozgalomban. A vírusok sikeresek és versenyképesek, állandóan megújulnak, osztódással szaporodnak. Szükség van rájuk, mint a sötétségre. Sötétség nélkül honnan tudnánk, milyen a világosság? Betegség nélkül tudnánk-e, milyen jó egészségesnek lenni?

# Szódásüveg és környéke

## A MÉRET

A színházban játszottunk egy kis tréfát, amelyben egy könyvügynököt alakítottam... (Mintha csak sejtettem volna, hogy nem árt, ha kitanulom ezt a mesterséget.) A darab szerint én bementem egy falusi házhoz, akit Kabók Győző játszott.

Mi járatban van, ecsémuram? – kérdezte a gazda.

– Könyv... – mondtam, már akkor is batoratlanul.

– Könyv?

A gazda megvetése jeléül nagyot sercintett.

A kis színházban olyan sikere volt a sercintésnek, hogy Kabók nem tudta folytatni mondókáját, mert ki kellett várni amíg a nevetés véget ér.

A siker fejébe szállt partneremnek. Olyan büszke volt arra a kis sercintésre, mint Moissi a Hamlet monológjára.

Egyszer a Corvin mozgóban is felléptünk egy jótékony célú matinén ezzel a tréfával. Ott már a sercintésnek semmi hatása nem volt. Nem is csoda abba a nagy hodályban más viccek hatnak, mint intim Teréz Körútiban. A közönség messze volt a színpadtól nem is látta talán a sercintést... Kóbok olyan zavarba jött, hogy nem tudta folytatni a szerepet. Szegény egész este erre a játékra spórolt, és amikor a sercintés után elmaradt a nevetés, láttam, hogy elsápad a festék alatt, és nem tudja mire vélni a dolgot. Én halkan odasúgtam a fülébe?

– Ez ide kicsi!

## A POTYAJEGYES

A színiigazgató esténként, az előadás kezdete előtt, érdeklődik a pénztárnál és, ha gyenge házra van kilátás, nem bánja, ha jelentkezik néhány potyajegy. Ilyenkor már úgyis mindegy, legalább ne kongjon a nézőtér és a színpad ne játszanak kedvetlenül.

Emlékszem egy ilyen sötét napra, amikor a Teréz Körúti Színpadon még a potyajegyeseket is hiába vártuk... Olyan enyhe műsort játszottunk, hogy még ingyen sem kívánczolt be a publikum.

Egyedül Lányi Viktor, a Nagy Endre direktortársamhoz.

– Bandikám – Mondta Lányi –, itt van az édesanyám, szeretné megnézni az előadást.

– Állok rendelkezésre – felelte az igazgató boldogan, hogy végre valaki jegyet kíván, még ha potyán is. – Hányan vagytok?

– Csak ő egyedül... – hangzott a válasz.

Mire Nagy Endre rosszállólag rázza a fejét:

– Miért jár ilyen későn egy öregasszony egyedül?

## A GONDOLATOLVASÓ

A kis vidéki városka polgármesteréhez egy délelőtt furcsa ember állított be. Bozontos szemöldöke, szürös tekintete és lobogó, koromfekete haja rögtön elárulta, hogy nem közönséges halandó. Bocsánatot kért a zavarásért, és bemutatkozott: X. Y. gondolatolvasó, aki ma este a szalóda nagytermében misztikus előadás keretében produkálja magát a helybeli közönség előtt.

– Miben lehetek szolgálatára? – kérdezte a polgármester kicsit kényelmetlenül, mert éppen haza készült menni, ebédelni. Ezt a gondolatát a mágia nagymestere úgy látszik nem tudta kiolvasni, mert nagy bőbeszédűséggel fogott hozzá, hogy kifejtse jövőtele célját.

– Méltóságos uram – kezdte –, Önhöz fordulok, mint e város legtekintélyesebb polgárához, segítsen engem ahhoz, hogy a ma esti fellépésemmel ne valljak kudarcot.

– Mennyiről van szó? – vágott közbe a polgármester és a zsebébe nyúlt.

## Rájöttem, hogy ha boldog akarsz lenni, nincs más dolgod, mint férfinak születni.

Mert mit is várunk egy ilyen egyszerű teremtménytől!?

A vezetékneved sosem változik.

Tiéd az egész garázs.

Az esküvői előkészületek nélküléd is lezajlanak.

A csokoládé csak egy snack a sok közül.

Lehet belőled miniszterelnök.

Nyugodtan felvehetsz fehér pólót a vízi parkba.

Nyugodtan elmehetsz póló nélkül a vízi parkba.

Az autószerelők megmondják neked az igazat.

Vizelde számodra az egész világ.

Nem kell megállnod gondolkodni, melyik irányba csavarj be egycsavart.

A ráncok karakteressé teszik az arcod.

Esküvői ruha: 200.000 Ft ; szmoking kölcsönzés: 20.000 Ft

Az emberek nem bámulják a melledet, miközben beszélnek hozzád.

Időnként egy kiadós bőföggést színtel is várnak tőled.

Az új cipő nem vágja, nem nyomorítja a lábadat, és nem csinál vízhólyagot.

Ugyanaz a hangulat, MINDIG.

A telefonbeszélgetéseid átlagos hossza 30 másodperc.

Mindenfélét tudsz a tankokról.

De a gondolatolvasó tiltakozó mozdulatot tett: – Pardon félre tetszett érteni. Nem hitvány anyagiakra célzok. Én az erkölcsi sikerhez kérem az ön becses segítségét.

– Micsoda? – hüledezett a polgármester, de az artista rá sem hederített, hanem nyugodtan folytatta.

– Méltóztassék jól figyelni... Az én utolsó produkcióm az, hogy bekötött szemmel eltalálom, milyen számot ír fel valaki a nézőtérre a táblára. Rémes lenne, ha itt én felsülnek a tudományommal. Éppen ezért arra kérem a méltóságos urat, hogy jöjjön el az előadásra és azt a számot írja föl a táblára, amelyet itt most előre megbeszélünk.

A polgármester nagyot nevetett ezen a szemtelenségen.

– És miért éppen hozzám jött ezzel a kéréssel?

– Azért mert nekem egy tekintélyes ember kell.

Senki sem meri majd feltételezni, hogy én a polgármesterrel összebeszéltem...

Az artista hangja itt elérékenyült és a szemébe könny szökött: – Méltóságos uram tegye ezt meg nekem... Hat kisgyerekem sír odahaza... Ebből tartom el a családomat...

A polgármester megsajnálta a gondolatolvasót és mosolyogva beleegyezett:

– Halljuk a számot.

Mondjuk 1848. Azt könnyen megtesszük jegyezni akkor volt a szabadságharc...

– Szóval 1848?

– 1848.

– Hát rendben van mondta a polgármester és kezét nyújtott –, sok sikert kívánok.

Az artista hajlongva hátrált, de az ajtóból még visszafordult: – Nagyon kérem, ne tessék senkinek se szólni róla... még a kedves méltóságos asszonynak se...

Este a polgármester a legjobb színpadon ült feleségével.

Egyik unalmas mutatóvány a másikat követte, a közönség már türelmetlen-

Ötnapos nyaralásra elég egy kizárás.

Bármelyik befőttesüveget ki tudod nyitni.

A figyelmesség leghalványabb jelért örült hálára számíthat.

Ha valaki elfelejt meghívni valahová, attól még maradhattok barátok.

Alsónemű ára: 900 Ft. És ezért 3 darabot kapsz.

Három pár cipő több mint elég.

Nem kell nyilvános helyen vállpántokat igazgatnod.

Egyszerűen észre sem veszed a ruhád a gyűrődést.

Semmi nincs az arcodon, aminek a színét javítani kellene.

Ugyanaz a frizura éveken, akár évtizedeken is kitart.

Csak az arcodat és a nyakadat kell borotválnod.

Egész életedben lehetnek játékaid.

A pocakod általában eltakarja a széles csípődet.

Egy tárcsa és egy pár cipő, egy színpadon, minden szezonra.

Hordhatsz rövidnadrágot, mindegy, milyen a lábaid.

A körmeidet elintézheted egy zsebkefével is.

Ha akarod, növeszthetsz bajuszt.

A teljes karácsonyi bevásárlást elintézed december 24-én, mind a 25 órára, 45 perc alatt.

**Hát csoda, hogy a férfiak boldogabbak?**

kedett, már nem sok hiányzott, hogy kifütyöljék az artistákat...

Ekkor került sor a főprodukcióra. Három helybeli polgár bekötötte a gondolatolvasó szemét, aztán a mester segítje odavitt egy táblát a polgármesternek, hogy írjon rá egy számot.

A nézőtérre moraj futott végig, az emberek nyakukat nyújtogatták, hogy lássák mit ír a polgármester a táblára.

Aztán olyan csend lett, hogy a légyzűmmögést is meglehetett hallani. De a gondolatolvasónak még ez sem volt elég, mert fáradtan végig simította a homlokát és halkan így szólt:

– Mélyen tisztelt Hölgyeim és Uraim, méltóztassanak a legnagyobb csendben maradni, mert máskülönből nem sikerül a gondolatátvitel...

Halálos csend támadt a gondolatolvasó jobbra-balra himbálta testét, a kezével pedig olyan mozdulatokat tett, mintha maga felé vonzaná a gondolatokat. Végül a fáradtságtól teljesen meggyötörtén fájdalmasan kinyögte:

– Egyes... nyolcas... négyes... nyolcas... Ezernyolcszáznegyvennyolc!

Minden szem a polgármesterre nézett. És amikor az bólintott a fejével és a kezében tartott táblát a közönség felé fordította, olyan taps kerekedett, hogy a falak is beleremegtek a siker óriási volt. A gondolatolvasó nem győzött eleget hajlongani. De egyszer csak az első sorban felugrott egy ember és öklét rázza, ordítani kezdett:

– Ez egy svindli! Engem nem lehet becsapni.

A botrányokozó a helybeli hentes volt, aki nem törődött a püsszegéssel tovább ordított:

– Biztosan össze volt beszélve a polgármesterrel!

Ha olyan nagy művész találja ki az én gondolatomat!...

A polgármester elsápadt kezdte, kezdte kényelmetlenül érezni magát.

Már oda is sügta feleségének, hogy távozzanak, amikor a gondolatolvasó egy kis csendet kért és a henteshez fordult:

– Szóval uraságod kételkedik az én tudományomban?

– Igen, mit szól hozzá, találja ki az én gondolatomat!

– Ahogy parancsolja – felelte a gondolatolvasó és odaadta a táblát a segédnek, hogy vigye ahhoz a hangos kövér emberhez. Mindezt fölényesen csinálta, de azért a polgármester észrevette, hogy az artistának nagyon remeg a keze. Újra kezdődött az egész móka, azzal a különbséggel, hogy most a hentes írt egy számot a táblára.

A gondolatolvasó negyed óráig kínlódott, amíg kimondta a számot: – Egy... nulla... öt... hat... kettő... Tízezeröttszáz hatvankettő.

A hentes megszegegyenülten mutatta fel a táblát. Pontosan annyi volt rajta. Egetverő taps jutalmazta a művészt. Utána pedig a körülhordott tálcára vidáman csilingelve hullottak az ezüst-pénzek.

Másnap a gondolatolvasó felkereste a polgármestert, hogy megköszönje a szívességét.

– Én csak egyet nem értek – mondta a polgármester.

Mi szükségem volt magának arra, hogy velem összebeszéljen, amikor annak a hentesnek olyan könnyen kitalálta a gondolatát?

A gondolatolvasó szégyenkezve választotta a fejét és szégyenkezve választott:

– Kérem, én a hentesemmel is össze voltam beszélve...

**S.B. gyűjteményéből**

# NA NE...

Most nem tudom, hogy az élet azért szar, mert rövid,... vagy azért rövid, mert szar?

\*\*\*

Kezdetben vala a semmi. Majd az Úr mondta: „Legyen világosság!” — s továbbra is vala a semmi, de már látni is lehetett azt.

\*\*\*

A munka elteti az embert, de a pihenés sem ölt még meg senkit!

\*\*\*

A legbiztosabb jele annak, hogy létezik intelligens élet a Földön kívül az az, hogy még nem próbáltak kapcsolatba lépni velünk.

\*\*\*

Ha a papok hisznek Istenben, miért van a templomokon villámhárító?

\*\*\*

Az elmélet és a gyakorlat között elméletileg nincs különbség, de gyakorlatilag viszont van!

\*\*\*

Élj lazán, ne dolgozz túl sokat, mert egyszer csak azt veszed észre, hogy vasárnap a templomban mindenki énekel, csak te fekszel a hátadon...

\*\*\*

A pesszimista olyan ember, akinek mindig igaza van, de sosincs öröme benne.

\*\*\*

A hisztéria alattomos betegség! A nő kapja meg és a férfi hal bele!

\*\*\*

Az italt elhagyni jó dolog... sokkal rosszabb viszont, ha már nem emlékszel, hol hagytad el.

\*\*\*

A Földön élni drága multság, de a csomag legalább tartalmaz évente egy ingyenes Nap-körüli utat.

\*\*\*

Bonyolult kérdésre mindig akad egy egyszerű, könnyen érthető, téves válasz.

\*\*\*

Ne vedd túl komolyan az életet! Úgyse kerülsz ki belőle élve.

\*\*\*

A Föld IQ szintje állandó, csak egyre többen vagyunk hozzá.

\*\*\*

Kétféle ember létezik: az egyik mindig megmondja, mit gondol, a másiknak vannak barátai.

\*\*\*

A tudatlanság nem végleges állapot, a hülyeség igen.

\*\*\*

Van a tér-idő kontinuumnak egy olyan pontja, amely magába szippantja a kulcsosomókat és a fél pár zoknikat.

\*\*\*

Egy tökéletes férfi hajlandó órákon át várni, míg a barátnője két perc alatt elkészül.

\*\*\*

Múlt éjszaka, ahogy feküdtem az ágyban és bámultam a csillagokat, arra gondoltam, hova a fenébe tűnhetett a mennyezet meg a tető?

\*\*\*

A legnehezebb dolog a világon tudni, hogyan kell valamit jól csinálni, és szó nélkül végignézni, ahogy valaki rosszul csinálja.

\*\*\*

Ne aggódj az egészséged miatt. Elműlik.

\*\*\*

A profi rögbi olyan, mint az atomháború...nincsenek győztesek, csak túlélők.

\*\*\*

## Tanár úr kérem

Válaszok a legutóbb feltett kérdéseinkre: 1. A Tájó, 2. Georges Bizet-é, 3. A Gyöngyösi Mátra Múzeum kerítése, 4. Francia pénzügyminiszter volt, 5. Táncdüh, koros táncszünet, 6. A pápa megkoronázásakor, 7. A Csárdáskirálynő című operett, 8. Róna József, 9. Mkszáth Kálmán Különös házasság című regényé, 10. Numa Pompilius.

E heti kérdéseink:

1. Hányadik kísérletre fedezték fel Erlich és Hata a Salvarsant?

2. Milyen anatómiai képződmények kapcsolják az izmokat a csontokhoz?

3. Melyik városunkban látható a nagyrészt helyre állított Grassalkovich-kastély?

4. Ki írta a Negyven prédikátor című regényt?

5. Hogy nevezték a római császárok testőrgárdáját?

6. Ki írta a Rip van Winkle című elbeszélést?

7. Mit jelentett eredetileg a görög tragédia szó?

8. Mi okozza a pusztító szökőárt a cunamit?

9. Mit tárol a teve a pupjában?

10. Melyik belső elválasztású mirigy szabályozza, irányítja az emberi szervezet többi hormontermelő mirigyének termelését?

A válaszokat jövő heti számunkban közöljük.

**Összeböngészte: B.A.**



Március 18. hétfő	Március 19. kedd	Március 20. szerda	Március 21. csütörtök	Március 22. péntek	Március 23. szombat	Március 24. vasárnap
<b>A műsoridőt magyarországi időzónában adjuk</b>						
00:35 Katolikus Krónika 01:15 Evangélikus magazin 01:50 A sokszínű vallás 02:05 Isten kezében 02:35 Kárpáthy Zoltán (1966) Magyar játékfilm Rendezte: Várkonyi Zoltán. Szereplők: Kovács István, Venczel Vera, Darvas Iván, Latinovits Zoltán, Ruttkai Éva, Básti Lajos, Bitskey Tibor, Várkonyi Zoltán. Kárpáthy Zoltán és Abellino között az „évszázad pere” folyik a Kárpáthy vagyonért. Abellino egyetlen esélye, ha bebizonyítja, hogy Zoltán nem az apja fia, édesanyja megcsalja férjét, mégpedig Szentirmayval. 03:55 Aranypáva(1943) Magyar játékfilm (ff.) Rendezte: Cserépy László. Szereplők: Somlay Artúr, Szellay Alice, Páger Antal, Sullyok Mária, Vaszary Piri, Pethes Ferenc. Forintos Mátyás szerencsés embernek mondhatja magát. A falu jómódú molnára nevelte fel, aki saját fiának tekinti, és ráhagyja a malmot. Rádásul a molnár szép lánya Anna is szereti. A faluba azonban cirkuszosok érkeznek, és Mátyás a városba megy a truppal, otthagynva a malmot, szerető lányt. 05:25 Família Kft. Julika nem öregszik. Magyar tévéfilmsorozat 05:55 Ma reggel 09:00 Kárpát expressz 09:25 Kultikon Különkiadás - Kossuth-díjak átadása 09:55 Gazdakör 10:05 Magyar első: Az első magyar zalogház 10:25 Jövő-Időben: Állatvédelem 10:30 Az ecset poétája - Portréfilm Egry József festőművészről 11:00 Veszélyes szerelem 24.: Csak néhány kérdés. Amerikai tévéfilmsorozat 11:40 Jancsi és Juliska 12:00 Déli harangszó 12:00 Híradó - Déli 12:10 Gazdakör 12:20 Térkép 12:50 Jövő-Időben 13:00 Kívánságkosár 15:00 Família Kft. Julika nem öregszik. 15:30 Mai hitvallások 16:00 Kultikon Különkiadás - Kossuth-díjak átadása 16:25 Sírjaik hol domborulnak 16:55 Múlt-kor: Dajka Margit 17:20 MESE 17:30 Családbarát magazin 19:00 Híradó 19:20 Dunasport 19:25 Száműzött magyar irodalom: Áprily Lajos 19:55 Talentum: Takáts Gyula 20:30 Tetőtől talpig 21:00 Jövő-Időben: Merre tovább, Magyarország? 21:15 Flash News 21:15 Dunasport 21:25 Önök kérték 22:15 Veszélyes szerelem 24.: Csak néhány kérdés. 23:00 Híradó 23:25 Sport 23:35 Az ESTE	00:05 Himnusz 00:10 Kívánságkosár 02:00 Flash News 02:05 Térkép 02:30 Munkaügyek (Csapatépítő árvákkal) 03:00 Flash News 03:05 Sport 03:10 Csempészek (1958) Magyar játékfilm. Rendezte: Mária Félix. Szereplők: Agárdy Gábor, Bara Margit, Horváth Teri, Solti Bertalan, Bánhidi László, Mádi Szabó Gábor, Suka Sándor, Maklár János, Kautzky József, Gera Zoltán, Garas Dezső, Egri István, Bodrogi Gyula. A nyomorogó ember abból él, amiből tud. Mihály a magyar parasztember és Anyica a romániai özvegyasszony csempészésből élnek a 30-as években, a határ két oldalán. Mihály majdnem lebukik, és hogy magát mentse, lelő egy határőrt. Bár tudja, hogy örültség, mégis kénytelen újabb utat vállalni, amikor találkozik Anyicával. A két ember a vihar elől egy háznál talál menedéket, ahol házasságnak hiszik őket. Itt töltnek pár órát együtt, gondtalanul, hogy aztán tovább induljanak veszélyes útjukra... 04:30 Gyerek-híradó 04:35 Mesebolt 04:50 Flash News 05:00 Família Kft. A premier: Magyar sorozat 05:25 Közbeszéd 05:55 Ma reggel 09:00 Kárpát expressz 09:25 Kultikon 09:45 Gazdakör 09:55 Magyar első: Az első Kossuth-díj 10:10 Jövő-Időben: Gyógyvizeink védelme - kiapadhatatlan erőforrás a termásvíz? 10:20 Flash News 10:25 Az ESTE 11:00 Veszélyes szerelem 25.: Játék! Amerikai tévéfilmsorozat 11:40 Főzés? Gyerekjáték! 11:50 Mekk Elek 12:00 Déli harangszó 12:00 Híradó - Déli 12:15 Gazdakör 12:25 Térkép 13:00 Kívánságkosár 15:00 Família Kft. Nem vagyok iker! Magyar tévéfilmsorozat 15:30 Református magazin 15:55 Evangélikus ifjúsági műsor 16:05 Kultikon 16:25 Mindenből egy van 17:15 MESE 17:30 Családbarát magazin 19:00 Híradó 19:20 Dunasport 19:25 Kortárs 19:55 Talentum: Bogányi Gergely zongoraművész 20:30 A rejtélyes XX. század - Kun Miklós mősora 20:55 Jövő-Időben: Mit ér az ombudsman? 21:15 Flash News 21:15 Dunasport 21:25 Mága Zoltán Budapesti Újévi Koncert 2013 22:15 Veszélyes szerelem 25.: Játék! 23:00 Híradó 23:25 Sport 23:30 Az ESTE	00:05 Himnusz 00:10 Kívánságkosár 02:00 Flash News 02:05 Térkép 02:35 Munkaügyek (A túszejtő ügyfél) 03:00 Flash News 03:05 Sport 03:15 A legényanya (1989) Magyar játékfilm. Rendezte: Garas Dezső. Szereplők: Eperjes Károly, Kállai Ferenc, Pogány Judit, Garas Dezső, Kibédi Ervin, Eszenyi Enikő, Andorai Péter. Rendkívüli esemény történt Rátóton. Rozi, nemrég született kisfiának a Józsi nevet adta, szakítva azzal a szokással, hogy a faluban minden férfit a tanácselnök után - Bélának hívnak. Józsi felnő, akár a többi gyerek, de mindig a sorból. Hosszú ideig nem érdeklik a lányok, majd mikor összejön Ágikával, csodálatos módon ő marad terhes. De vajon a falunak szüksége van-e csodára? 04:30 Sport 04:35 Hetedhét gyerekhíradó 04:40 Mesebolt 04:55 Flash 05:00 Família Kft. Csicsóka vitaminágyon. Magyar tévéfilmsorozat 05:30 Közbeszéd 05:55 Ma reggel 09:00 Kárpát expressz 09:25 Kultikon 09:45 Gazdakör 09:55 Magyar első: Az első magyar szabadkőműves páholy. Az első magyar szabadkőműves páholyt Három Oszlophoz elnevezéssel Brassóban alapították 1749-ben. 10:10 Jövő-Időben: Kinek jó a diploma? 10:20 Flash News 10:25 Az ESTE 11:00 Veszélyes szerelem 27.: Spiclik. Amerikai tévéfilmsorozat 11:40 Mekk Elek ezermester 11:45 Főzés? Gyerekjáték! 12:00 Déli harangszó 12:00 Híradó - Déli 12:10 Gazdakör 12:20 Térkép 13:00 Kívánságkosár 15:00 Família Kft. Csicsóka vitaminágyon. Magyar tévéfilmsorozat 15:25 Katolikus Krónika 16:10 Kultikon 16:25 Gasztroangyal 17:20 MESE 17:30 Családbarát magazin 19:00 Híradó 19:20 Dunasport 19:25 Barangolások öt kontinensen 20:00 Talentum: Lator László költő 20:30 Lélek Boulevard - Kriston Andrea, a Kristonmódszer kitalálója 21:00 Jövő-Időben: Hogyan használjuk a Dunát 21:15 Flash News 21:15 Dunasport 21:25 Örökzöldek a Józsefvárosból - Szenes Iván Emlékkoncert 3/1. Rész. 22:15 Veszélyes szerelem 27.: Spiclik. Amerikai tévéfilmsorozat 23:00 Híradó 23:25 Sport 23:30 Az ESTE	00:05 Himnusz 00:10 Kívánságkosár 02:00 Flash News 02:05 Térkép 02:35 Munkaügyek (Uniós ellenőrzés) 03:00 Talentum - Schrammel Imre művésze 03:45 Néptáncok: Herceg-szántói néptánc együttes 04:00 Híradó 04:30 Sport 04:35 Hetedhét gyerekhíradó 04:40 Mesebolt 04:55 Flash News 05:00 Poén Péntek - L'ART POUR L'ART 05:50 Hazajáró: Miklós-várszék 06:20 Csángóballada. Kallós Zoltán gyűjtései alapján 07:10 A funtineli boszorkány. Magyar ismeretterjesztő film. A film Wass Albert egyik legkimagaslóbb regényének nőalakjáról, a funtineli boszorkányról szól a ma is élő leszármazottak elbeszélése nyomán. Századok találkozására Maros völgyében, a Bisztra patak és az Urszu barlang vidékén, amely még mindig háborítatlanul őrzi a régmúlt emékeit, hagyományait. 08:00 Puccini - Vukán: Bohémélet. A fellépő művészek: Horgas Eszter fuvolaművész, Vukán György zongoraművész, Fekete Kovács Kornél trombitaművész, vezényel Horváth Balázs, közreműködik a Modern Art Orchestra. 08:50 Szép magyar novella: Kosztolányi Dezső: Lidike. 09:20 Kortárs 09:45 Hogy volt?! Bánhidi Lászlóra emlékezünk 10:40 Flash News 10:45 Viharsarki fák alatt. 11:40 Hol volt, hol nem volt 12:00 Déli harangszó 12:00 Híradó - Déli 12:05 Múlt-kor. Régészet 12:35 A rejtélyes XX. század - Török Tibor 15:45 Kultikon 16:05 Amrita Sher-Gil 3/1. Sára Sándor háromrészes, lírai hangulatú dokumentumfilm készített Amrita Sher-Gil indiai és magyar származású festőművészről, a XX. századi piktúra egyik legérdekesebb alakjáról. A gyönyörű Amrita tragikusan rövid, ám annál szenvedélyesebb, viharos életet élt. Gauguin intenzitású művészetét rengeteg csodálatos festmény örízte meg. Amritát joggal tekintik az indiai festészet megújítójának. 17:00 MESE 17:30 Családbarát magazin 19:00 Híradó 19:20 Dunasport 19:25 Makám-koncert, IBS Színpad. Magyar zenés film 20:40 Jövő-Időben 20:45 Flash News 20:50 Dunasport 21:00 Fábry 22:15 Veszélyes szerelem 28.: Harctechnika, 23:00 Híradó 23:25 Sport 23:30 Az ESTE	00:05 Aranyfészes 01:45 Flash news 01:50 Törödékek: Kalotaszeg 02:15 Száműzött magyar irodalom: Áprily Lajos 02:45 Ember a híd alatt (1936) Magyar játékfilm (ff.) Rendezte: Vajda László. Szereplők: Szakáts Zoltán, Kiss Ferenc, Csontos Gyula, Lázár Mária, Gárdonyi Lajos, Ladomerszky Margit, Szőreghy Gyula, Berend István. Dr. Visky András hiába végezte el az egyetemet, sehogy sem tud állást kapni, nincs egy kórház, nincs egy falusi rendelő, ahova felvennék a pályakezdő fiatal orvost. Végső elkeseredésében öngyilkosságot forgat a fejében. A híd alatt lakó hajléktalan csavargó, Smirgli, aki jól ismeri ezt az érzést, de már megtalálta a maga „kivezető útját”, visszarántja a fiatal embert az életbe és rögtön be is szervezi következő „munkájába”. 04:00 Tűzvonalon 05:00 Hacktion 05:50 Hagyaték: A mindenség képmása 06:15 Németh Ferenc koncert, Belvárosi Színház 07:10 Magas leszen: Magyar dokumentumfilm 08:05 Bacchus vitézei. Magyar ismeretterjesztő film 09:05 Tetőtől talpig 09:35 Táncvarázs ISIS Open Táncverseny 10:25 Magyar történelmi arcképcsarnok: Eötvös József (1813-1871) 10:45 Flash News 10:50 Rocklexikon: Szőrényi Levente 11:40 Hol volt, hol nem volt 12:00 Déli harangszó 12:00 Híradó - Déli 12:05 Fábry 13:25 Hogy volt?! Bánhidi Lászlóra emlékezünk 14:20 Nyugat 100 - vetélkedő 15:05 Zegzugos történetek: Balatonfüred 15:35 A festő Hamza. Magyar ismeretterjesztő film 15:50 A Szentágotthai-iskola - A 100 évvel ezelőtt született agykutató emlékére 16:45 Amrita Sher-Gil 3/3.: Magyar dokumentumfilmsorozat Rendezte: Sára Sándor 17:35 MESE 17:55 Szerelmes földrajz: Navracsecs Tiborral 18:25 Öt kontinens 19:00 Híradó 19:20 Dunasport 19:25 Kerekék és lépések 26/8.: Viharsarok csöndes esőben 20:10 Jókai Mór városai: Komárom, Pápa, Balatonfüred 20:25 Gasztroangyal 21:20 Duna World News 21:30 Pesty Fekete Doboz 22:20 Börtönben Bolíviában (Tóásó Előd) Magyar dokumentumfilm 22:45 Evangélikus ifjúsági műsor 23:00 Híradó 23:25 Sport 23:35 Himnusz 23:40 Fábry		



apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések=apróhirdetések

## Melbourne



HÁZTETŐFES-TŐ, magyarul beszélő háztető restaurátor Melbourneben. Reg. tetőrestaurátor. 1979 óta bizalommal fordul-

tak hozzám terracotta és betoncserepű háztulajdonosok a tető problémáikkal. A háztetőről magas víznyomással a mohát eltávolítottam (vegyszer nélkül). Figyelem, a víztálcát rám nem vonatkozik! A tetőt lehet terracotta vagy betoncserep. Színes cementtel kúpcserépeit (dudacserepeit) át cementezem, a törött cserepeket mind kicserélem vagy leragasztom. A terracotta cserepet leglazítom vagy a mohanóvást gátló vegyszerrel bevonom, a betoncserep tetőtétjét szükség esetén az ön által választott színnel befestem és glazúrozom is. Ha a tető közötti pléh völgy rozsdás és a kémény körül is a pléh rozsdás és már folyik, ezt is mind kicserélem. Szélvihar okozta kárt a tetőn gyorsan rendezem és nyugtát adok a biztosítói részére. Amennyiben garázs, veranda, carport vagy ehhez hasonló épületen tetőproblémája van, hullámvas, decking stb. szükség esetén megjavítom, kicserélem, át-festem. Használok Zinalum Colorbond anyagot. Öreg Fiberglass tetőt kicserélem új Fiberglassra vagy Laserlite-ra, hasonló anyaggal is. Szükség esetén darab vízcsatornát is kicserélek. Csatorna kitakarítást is végzek (szükséges ez tűz esetén). Padlás forgó levegőzöt is berakok a tetőbe. Bármilyen tető problémája van, bizalommal forduljon Jánoshoz. Amennyiben sürgős szolgálat kell, hívjon reggel 7-8 óra között, Melbourne 80 km-es körzetében és Geelongban is, vagy hívja magyarul-angolul a 9318-5103 vagy mobilon 0422-770-957. Ha nem jelentkezik, hagyja üzenet-rögzítőt az ön telefonszámát és visszahívom.

MAGYAR fogtechnikus nemcsak Gardenvale-i rendelőjében fogad ügyfeleket, de kérésre — előzetes megbeszélés szerint — saját otthonában is felkeresi. Telefon 9596-6611 (Melbourne). Kérje Izabellát.

HÁZAK, hozzáépítések, beázott tetők, stancok javítását, bejárati ajtók (fixing lock up), konyhák, fürdőszobák átalakítását vállaljuk. Hívja Józsit a 9547-2453 (Melbourne) telefonszámon.

## HEARTY HUNGARIAN

### Eredeti magyar ételek

levesek, főételek, egészséges magyar ételek, édességek — diós-, mákos beigli, rétes, krémes — minden nap kapható helyi fogyasztásra vagy elvitelre.

**Specilis rendelések**  
48 órás előrendeléssel.  
Nyitva minden nap de.  
11.30-tól este 8 óráig.  
156a CARLISLE St.  
St.Kilda  
(Ferdén szemben a St.Kilda Town Hallal)  
Tel: 9537-0700

## Melbourne Melbourne Melbourne

### GRÜNER HENTESÜZLET

\* Delicatessen \*\*

227A Barkly St., St. Kilda.

Telefon/Fax: 9534-2715.

csabai, debeceni és más kolbászok, házilag készített szalámi, hazai ízek,

finom húсок, magyar konzervek és befőttek, akácméz.

### GRÜNER HENTESÜZLET

#### LÁSZLÓ NYOMOZÁS

Melbourne 0451 146-665

KISZOLGÁLÓNŐT, delicatessen/hentesüzletben való gyakorlattal fel- veszünk. Jó fizetés, baráti légkör a megfelelő jelentkezőnek. Tel.: 9534-2715

51 ÉVES ausztrál állampolgárságú nő háztartási munkát keres, esetleg idősek, gyerekek gondozását is vállalja. Telefon 0478-559-502 (Melbourne)

SZEMÉLYAUTÓVAL, takarítási, szállítási, bébiszitteri munkát vállalkoz Melbournében, Megbízható magyar nő vagyok. Kérem hívjon a 03 9690-7364 számon.

### TÁRSAT KERESÉK!

Egyedülálló csinos 60 éves Magyarországon élő hölgy szeretne megismerkedni egy magyarul beszélő, ugyancsak egyedülálló férfival házasság céljából. Szeretem a vidámságot, könyveket és kedvelem az utazást is.

Szeretném ha csak komoly szándékkal jelentkező uriember írna! Minden levélre fogok válaszolni.

Kérem küldje érdeklődését az alábbi levelező címre:

szjulcsi1@gmail.com

ABLAK tisztítás, Melbourne bármely kerületében. Gyors, pontos munka, megfelelő árban.

Telefon: 0450-798-979

### Takarítónőt

keresünk pénteki vagy/és

hétfői napokra

East St.Kilda környékén.

Megfelelő angol tudás és

referencia szükséges.

Kitűnő körülmények.

Kérjük hívja a

9525-8913 vagy

0419 506 883

számon

## MAGNA CARTA TRAVEL

Lic. No. 32245

Ha utazási célja Magyarország, Európa vagy a világ bármely más része, bizalommal forduljon hozzánk. Rokokok kihozatala, autóbérlés, szállodafoglalás és egyéni, illetve csoportos utak szervezése **olcsó áron!**

### Hívja Schwarcz Klárát

Telefon: (03) 9523 6981 A.H. (03) 9705 6478

Telefax: (03) 9523 0695 Mobil: 0418 108730

688 Glenhuntly Road, South Caulfield, Vic 3162

**Figyelem!**

Keressen fel Weboldalunkon:  
cs-magnacartatravel.com.au

### Háztartási cikkek és személyi tárgyak

#### Magyarországra szállítása hajóval

Hamburgon keresztül egyenesen Budapestre

- Egész konténerek hétvégi berakodása speciális áron

- Kisebb mennyiség köbméterre - Biztosítás

- Csomagolás ládába - Vámoztatás

- Felvétel és kézbesítés - Raktározás

#### A HAZATELEPÜLÉS LEGKÉNYELMESEBB MÓDJA!

OSS World Wide Movers Pty Ltd.  
36-38 Bearing Rd, Seven Hills NSW 2147  
Tel.: 02 88259300 Fax.: 02 88259333

OSS World Wide Movers VIC Pty. Ltd.  
30 Gaine Rd. Dandenong South VIC 3175  
Tel.: 03 9799-5800 Fax: 03 9799-5888

OSS World Wide Movers QLD Pty. Ltd.  
30 Anton Rd, Hemmant QLD 4174  
Tel.: 07 33482500 Fax.: 07 33482522

## Sydney

BUDAPEST belvárosában 2 szoba összkomfortos lakás teljes felszereléssel ausztrál-magyartól kiadó. Tel: 0011 36-6-30-877-40-30. soos.steve@yahoo.com

MAGYARORSZÁG kiemelt üdülő övezetében, a mátrai hegyvidéken, Mát-raderecskén eladó 1000 nm közmű- vesített építési telek befektetési célra. Közeliében található az érbetegségek gyógyítására használt szén-dioxid forrás és gyógy-centrum. Autópálya csatlakozás 25 km-re. Irányár: EUR 35 000

Érdeklődés:

bschmslcz@gmail.com

## Sydney

KERESEK, egy nem dohányzó, vígkedélyű, barátságos, finom lelkű úriembert. Olyan 70-es korban, hogy a nyugdíjas éveket betöltte egy barátságosabb életmód. Telefon és fényképes leveleket várok csak Sydneyből. „Szóban bővebben” jeligré

Magyar FODRÁSZ házhoz megy Sydneyben. Dénes Renáta.

Referencia:

www.csaladifodrasz.hu

Tel.: 0452 631-232

Celebrate the joys of Easter by coming to our Annual

## Easter Concert on a

„European note...”

to wish You and Yours a Happy Easter and to celebrate with us our Thirteenth Anniversary of providing you with our Easter Concerts by witnessing a breath taking interpretation of songs, arias and operettas.

Produced by Sylvia Virag

and presented with her Friends

Saturday, 23rd of March 2013 - 6 p.m.

at St Andrew's Cathedral

Sydney Square, George Street at Town Hall

Enjoy a beautiful selection of music by

famous European classical

composers performed by acclaimed European and Australian artists:

Sylvia Virag Gennadi Dubinnsky Regina Daniel Stephen Mould mezzo - soprano bass soprano piano

Proudly sponsored by

Alison Laurence Aleksander Mitsios violin piano

Tickets: \$35. -

Prepaid group of eight or more: \$30 each

Please book as early as possible due to limited venue capacity.

A Magyar Élet Kiadóhivatalának  
P.O. Box 210, Caulfield, Vic. 3162

## Megrendelem

A Magyar Életet \_\_\_ évre Mellékelek \$ \_\_\_\_\_-t.

Előfizetési díj egész évre (50 szám) GST-vel együtt \$ 160.—

Félévre (25 szám) GST-vel együtt \$ 80.—

Külföld egy évre: Magyarország \$ 240.- NZ \$ 220.-

A Magyar Életnek régi előfizetője vagyok

új előfizetője vagyok

Név \_\_\_\_\_

Cím \_\_\_\_\_

Postcode \_\_\_\_\_

A csekket **HUNGARIAN LIFE** névre kérjük kiállítani. **MONEY ORDER** átutalása esetén kérjük, ne felejtse el a postán kapott nyugtát azonnal **elküldeni** hozzánk a fenti címre. A nevet és a címet olvasható nagybetűkkel kérjük kitölteni. Címváltozás esetén szíveskedjék a régi címet is közölni.